







# Se espera que la URSS favorezca la restauración del régimen de Makarios

MOSCU, JUL. 20 (AFP). - La Unión Soviética se pronunciará por la evacuación de todas las tropas extranjeras en Chipre, y el restablecimiento del go-

bierno legal del Presidente Makarios, estimaron hoy aquí los observadores. Los dirigentes soviéticos rehusaron un embargo total

comentario sobre la situación en el Mediterráneo oriental, después del desembarco en la isla de fuerzas turcas la mañana del sábado.

El gobierno soviético hará conocer su posición sobre este problema cuando lo juzgue conveniente, declaró a la Agen France Presse un vocero de la cancillería.

Los dirigentes de la URSS siguen de muy cerca la situación en Chipre desde el golpe de Estado del lunes, tomando posición por el Presidente Makarios el mismo día de su derrocamiento.

También condenaron la ingerencia de los militares griegos y del gobierno de Atenas en los asuntos internos de Chipre, desde las primeras horas de la explosiva crisis.

La agencia oficial TASS anunció el desembarco de las fuerzas turcas en la isla, sólo algunas horas después que lo hicieron las agencias noticiosas occidentales.

TASS concedió un ancho espacio a las declaraciones del primer Ministro turco, Bulent Ecevit y destacó el paso de su declaración indicativo de que las fuerzas turcas, se proponían restablecer la situación existente en Chipre, antes de la rebelión antigubernamental.

La extensión acordada por TASS a las informaciones oficiales, provenientes de Ankara tiende a confirmar la impresión de los observadores según la cual el Kremlin vio sin disgusto la intervención militar de Turquía.

La decisión del gobierno turco presenta una doble ventaja para la diplomacia soviética se estima en Moscú.

Por un lado permite a la URSS denunciar la ingerencia directa de dos miembros de la Organización del Atlántico Norte (OTAN) Grecia y Turquía, en los asuntos internos de la isla.



- EXPLOSION - Londres, 20 (AFP). - Oficiales de policía londinenses ayudan a desmayados cerca de la torre de Londres después que una explosión destruyó el histórico edificio (Radiofó AP para PRESENCIA)

## Honduras no está en contra de las compañías bananeras

TEGUIGALPA, HOND. con los países productores al RUS, 20 (AP). - Honduras no está pagando el impuesto establecido, en contra de las compañías bananeras y quiere que estas sigan exportando la fruta de esta nación centroamericana, que esta nación exportando y comercializando la fruta.

Honduras redujo en un 56 por ciento el mes pasado un impuesto original de un dólar por caja de 40 libras de banana de exportación después de que compañías norteamericanas del banana expresaron su oposición al gravamen.

Panamá antes esta semana anunció con reemplazar a las compañías extranjeras del banana si estas no cooperaban

# URSS trata de explotar lo que los ideólogos llaman contradicciones del sistema capitalista

MOSCU, 20 (AFP). - Tránsito al margen de la inflación galopante que sacude al mundo occidental la Unión Soviética trata de explotar al máximo lo que los ideólogos marxistas llaman las contradicciones del sistema capitalista.

La tarea de los dirigentes soviéticos es tanto más fácil cuanto que continúan casi totalmente el alza de precios en el interior de sus fronteras.

Pero no todo es agua de rosas. Los especialistas soviéticos siguen muy de cerca las posibles repercusiones de la inflación a medio plazo, pues están preparando ya las grandes opciones del decenio plan quinquenal que cubrirá el período 1976-1980.

De momento, el alza general de los precios de las materias primas provocó ya un doble efecto en la economía soviética: en el interior y en las relaciones comerciales de la URSS con ciertos países extranjeros.

Por ser la URSS uno de los primeros países exportadores de materias primas, el aumento brutal de los precios del petróleo, la madera, los metales preciosos y los diamantes le ha valido en los últimos meses ingresos sustanciales e inesperados divisas.

Las facilidades de tesorería de que disponen los soviéticos les permiten en muchos casos pagar al contado ciertas compras que, en otras circunstancias, habrían sido ilíquidas más tarde o a crédito.

Como la moneda occidental se desvaloriza, la URSS pretiere pagar rápidamente ya que puede hacerlo.

La política soviética consiste en hacer respecto a cuanto antes sobre los precios, venta los aumentos pedidos a los suministradores.

Esta política chocó con las reticencias de los sectores comerciales de la URSS, especialmente del Irak y el Irán.

Los iraníes, que han vendido este año de 14 millones de toneladas de troles bruto a la Unión Soviética, pidieron que sus ventas continúen conforme a precios mundiales.

# FUERZA REVOLUCIONARIA BARRIENTISTA

### LA CONFERENCIA PREPARATORIA DEL I CONGRESO NACIONAL BARRIENTISTA.

Declarar:

1.- La situación actual del país necesita perentoriamente, una alternativa política que resuma las diferentes corrientes nacionales e interprete los deseos de la población en el marco de una doctrina revolucionaria, capaz de comprometer a la población en la batalla por el desarrollo.

2.- Ante tal necesidad, la Fuerza Revolucionaria Barrientista realizará su I Congreso Nacional entre el 23 y 25 de agosto en la ciudad de Cochabamba, fundamentalmente, con el deseo de ofrecer a todos los bolivianos dispuestos a desempeñar su rol histórico, un centro de diálogo y conjunción que haga posible la organización de una entidad política pluralista capaz de construir un Estado Nacional Democrático Moderno. Para tal efecto, se publicará la Convocatoria correspondiente.

3.- Mientras el Congreso Nacional de la Fuerza Revolucionaria Barrientista no revise la actual posición del Partido, las consignas que la militancia debe cumplir son las siguientes: a) Apoyo al Presidente Gral. Hugo Banzer Suárez y a su Gabinete Militar considerando los principios y objetivos de la Revolución Boliviana y sin presiones burocráticas de ninguna naturaleza.

b) Uno de los aspectos importantes del respaldo al Gabinete Militar consiste en ofrecer el mayor margen posible para que los nuevos Ministros seleccionen a sus colaboradores tomando en cuenta la capacidad y honestidad que requiere la administración de los intereses del pueblo.

c) Los militantes de la Fuerza Revolucionaria Barrientista deben estrechar filas con las Fuerzas Armadas de la Nación, con los hermanos campesinos y obreros del país a fin de garantizar la continuidad creadora y popular de la Revolución Boliviana.

d) Los militantes de la Fuerza Revolucionaria Barrientista deben estudiar los problemas nacionales y locales, tomar las banderas del pueblo y convertir al Partido en un instrumento al servicio de la nueva sociedad que buscamos.

4.- En relación con el trabajo de unidad la reconstrucción y fortalecimiento del Frente Popular Nacionalista constituye tarea de primer orden. En caso de que tal alternativa ya no fuera viable, los barrientistas deben trabajar con todas las corrientes similares del país.

5.- El fortalecimiento cuantitativo y cualitativo del Partido es la base de cualquier acción posterior.

La Paz, 18 de julio de 1974

POR LA CONFERENCIA PREPARATORIA DEL I CONGRESO NACIONAL BARRIENTISTA.

COMITE EJECUTIVO NACIONAL

JEFE Dr. Edwin Tapia Frontanilla.- 1er. SUB JEFE Dr. Jorge Burgo A.- 2o. SUB JEFE Dr. José Luis Daza. Walter Ríos. Arcadio Peña.- Norma de Lara.- Octavio Arequipa.- Alfredo Aguirre.- Lionel Aliaga Encinas.- Coordinador Obrero.- Sabino

Terceros.- Coordinador Campesino.- Mario Olaguivel.- Freddy Illanes.- Juventud Nacional.- Rolando Enriquez.

SELLO: Fuerza Revolucionaria Barrientista- COMITE NACIONAL- La Paz- Bolivia.

# Cronología de la crisis en Chipre

PARIS, JUL. 20 (AFP). - La crisis de Chipre se remonta agra- vada esta mañana por el desembarco de tropas turcas en la isla, se- ludo el 15 de julio.

Los principales acontecimientos registrados esta semana fueron: 15 de julio - radio Chipre anuncia la toma del poder por la guardia nacional, comandada por oficiales griegos y único ejército chipriota. Según los rebeldes, el Presidente Makarios huyó a Alejo.

Nikos Sampson presta juramento como nuevo jefe del estado y anuncia las grandes líneas de su política. Turquía lanza una advertencia contra todo atentado a los derechos de la minoría turca de la isla (20 por ciento de la población). Estados Unidos reitera su apoyo a la independencia de Chipre.

Por la tarde se anuncia y por la noche se confirma que el Presidente Makarios está vivo y a salvo en Pafo. Entretanto, prosiguen los combates entre la guardia nacional y las fuerzas adictas al Arzobispo (guardia presidencial, policía auxiliar, milicias).

El gobierno soviético atribuye la responsabilidad del golpe a los "militares".

16 de julio - en Nicosia se constituye el nuevo gobierno. Grecia asegura que su posición con respecto a Chipre "sigue siendo la misma y tiende a garantizar la independencia, integridad y unidad de la isla".

En Nueva York, se reúne sin resultado el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

17 de julio - el Consejo de la OTAN (Organización del Tratado del Atlántico Norte) realiza su apoyo al régimen del Presidente Makarios. Según las primeras indicaciones, más de 300 personas perecieron en los dos primeros días de lucha. Huido de Pafo, Makarios se entrevista en Londres con el Primer Ministro Harold Wilson y este reitera su apoyo al tratado de 1960, que garantiza la independencia de Chipre.

Por la noche se anuncia que la marina turca está desplegada en el Mediterráneo desde el día del golpe de Nicosia.

18 de julio - el gobierno de Atenas decide reemplazar a los 650 oficiales griegos que comandan la guardia nacional chipriota. Joseph Sisco, Subsecretario de Estado Norteamericano y enviado especial de la ONU, se reúne con el Primer Ministro Harold Wilson y con el Premier turco, Bulat Ecevit.

En la isla, los militares reducen los últimos focos de resistencia. Grecia visita Atenas con un plan de arreglo de la crisis. En Nueva York, el Consejo de Seguridad vuelve a reunirse en presencia de Makarios, llegado de Gran Bretaña, y prepara un proyecto de resolución favorable al respecto de la soberanía de Chipre, y al "cese completo e inmediato de la intervención ex-

traña".

20 de julio - fuerzas turcas desembarcan en Chipre. Grecia decreta la movilización general. Joseph Sisco vuelve de Ankara a Atenas. Las tropas de las Naciones Unidas intervienen para separar a chipriotas rebeldes y turcos desembarcados.

**CORPORACION DE DESARROLLO DE ORO**

Se invita a las empresas especializadas a presentar sus propuestas para la perforación de pozos de agua en las cercanías de Oro (Paso Grande, Caracollo, Challapampa), incluyendo detalles del tipo de equipo a ser empleado. Se proporcionará mayores detalles en nuestras oficinas.

Las propuestas deben presentarse hasta el día miércoles 31 de Julio de 1974, a horas 18:30, en la Secretaría General de la CORDEOR (Potosí N° 1035), o remitir por carta certificada a la Casilla N° 1057.

Oro, Julio de 1974

---

**YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS PROVISION DE MATERIALES**

Se invita a las firmas interesadas en la provisión de materiales apersonarse a nuestra División de Adquisiciones 4to. piso edificio central calle Bueno s/n. a retirar los pliegos de especificaciones correspondientes a nuestro Pedido detallados a continuación los días 22 y 23 de Julio 1974.

PARA IMPORTACION

GCM-20-74 MANGUERAS  
GCM-95-74 ACCESORIOS PARA MANGUERAS.  
GCM-197-74 TECELES

La Paz, 19 de Julio 1974.

DIVISION ADQUISICIONES

**AGUA CALIENTE..!**

para toda la FAMILIA.

30  
40  
52  
66  
82  
galones

• Automáticos  
• Revestimiento de vidrio  
• Válvula de Seguridad

W - Calefones  
**Westinghouse** W

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

**CASA KAVLIN SA.**

DEPTO. WESTINGHOUSE W Potosí 1140

**JUGANDO A LOTERIA NACIONAL**

**900 MILL \$.**

con el 3 de agosto!

# Plan de acción contra problema de creciente demografía mundial

PARIS, JUL. 20 (AFP). - Un "plan de acción mundial" para resolver el problema de la demografía creciente en el mundo será propuesto por el Secretario General de las Naciones Unidas en la primera Conferencia Mundial de la Población, que se reunirá en el segundo quincena de agosto en Bucarest.

Dos previsiones alarmantes explican por sí solas la iniciativa de la ONU de convocar esta conferencia: en el año 2000 la población de la tierra alcanzará de 4.000 a 7.000 millones de habitantes y podrían ser 12.000 millones en el año 2050 si el crecimiento demográfico se mantiene al ritmo actual.

La Conferencia Mundial de la Población, que se celebrará del 19 al 31 de agosto en la capital rumana, será un acontecimiento sin precedentes. Es la primera vez que la comunidad internacional va a tratar de buscar, en una reunión política a escala mundial, respuestas a la

cuestión cada día más acuciante de la población.

Pero la demografía galopante que conocen ciertos países en vías de desarrollo, entre ellos los países latinoamericanos, no será el único problema que estudiará la conferencia. La temática general va más allá del simple control de la natalidad en estos países y especialistas celebrados hasta ahora.

Los demógrafos demuestran que el desarrollo social y económico son interdependientes, pero una política de natalidad no puede sustituir a una política del desarrollo, subrayan los especialistas internacionales. Si bien es cierto que la supernatalidad es un problema crucial, no es menos verdad que se plantea de manera diferente y a veces contradictoria según

las regiones del mundo y según el desarrollo económico o la estructura política de los países interesados.

Casi todos los países miembros de las Naciones Unidas participarán en la conferencia, así como ciertas organizaciones representativas de los movimientos de liberación de África y Oriente Medio. Es así que, por vez primera, la población palestina estará representada como tal en una conferencia mundial de la ONU.

A grandes rasgos, estos países se dividen en tres categorías:

Los que, como la India, Indonesia y China, quieren regular su natalidad; según estimaciones de los expertos de la ONU, China tendrá a fin de siglo una población de 1.500 millones de habitantes y la India de 1.000 millones.



-ACUERDO.- Madrid, 20 (AP). - El Príncipe Juan Carlos de Borbón saluda al embajador de los Estados Unidos Horacio Rivero, después de la firma de un acuerdo sobre cooperación en la defensa. (Radiofóto AP)

## Microorganismos pueden producir los productos alimenticios para el hombre

NACIONES UNIDAS, 20 (AP). - Los elementos nutritivos esenciales para las masas hambrientas del mundo pueden ser producidos con mucha más rapidez por algunos gérmenes que por las plantas y animales convencionales, dice un investigador japonés.

El profesor Tokuya Harada, de la Universidad de Osaka, dijo que en condiciones controladas, algunos microorganismos como levaduras o mohos pueden producir proteínas, enzimas, vitaminas, ácidos nucleicos y otros elementos, claves para una dieta equilibrada.

Harada sugiere investigar el control de los gérmenes como paso para resolver la crisis mundial de alimentos. Publica

sus opiniones en "Impact", revista trimestral científica de la UNESCO.

El microbiólogo japonés dice que las levaduras necesitan solo de 18 a 120 minutos para una división celular en la producción de proteínas y los mohos de dos a tres horas. Las plantas tardan de una a dos semanas los pollos de dos a cuatro semanas y el ganado vacuno de uno a dos meses.

Las fábricas de alimentos que utilizan microorganismos serían además mucho más compactas que las fincas. Los procesos químicos tendrían lugar en recipientes de fermentación y con controles de temperatura y serían independientes de terrenos y climas. Con sabor y color artificiales se lograría que los alimentos producidos en los gérmenes fuesen atractivos al ser humano.

Harada dijo que cuando las bacterias se alimentan con gas natural, se forman cultivos que contienen proteínas en cantidad equivalente a casi la mitad del gas natural consumido. Cuando

una tonelada de parafina reacciona con levadura se produce una tonelada adicional de levadura, la mitad de la cual es proteína.

Mucha parafina es obtenida mediante destilación de petróleo. Harada dice que "si el cinco por ciento del consumo mundial anual de petróleo - 300 millones de toneladas - se destinase a cultivos de levadura,

# Hay mejoría en la salud del generalísimo Francisco Franco

MADRID, 20 (AP). - El Jefe del Estado Generalísimo Francisco Franco parece haber recuperado hoy de su casi total recaída del verano.

Pero todo parece indicar que le espera una prolongada convalecencia y no hay seguridad de que el general de 84 años pueda recuperarse suficientemente y volver a asumir sus deberes como jefe de Estado, que transmitió temporalmente al Príncipe Juan Carlos de Borbón, designado futuro Rey de España.

Los médicos dijeron hoy que Franco había pasado "la fase aguda" después de sufrir ayer una hemorragia intestinal mientras era trasladado por un ataque de tromboflebitis.

También informaron por primera vez que Franco tuvo un ataque de tromboflebitis (coágulo de sangre en una vena) que obligó a hospitalizarlo el 9 de julio en una clínica de Madrid. Esta ha sido la enfermedad más grave que el caudillo ha tenido durante sus años de gobierno.

El caudillo, con los médicos que le asisten dijo en un boletín médico, que Franco había ejercido su cargo cuando Franco se recuperó.

La transferencia de poderes a Juan Carlos, incluyó los correspondientes a Jefe de las Fuerzas Armadas, fundación de hoy en el boletín de

un visitante informó anteriormente que el general se levantó de la cama con retención de orina por el cuarto por recomendación de los médicos.

El último boletín no dice nada sobre la recuperación de Franco. Un diario de Madrid, sin embargo, el independiente "Informaciones", señala que "la recaída del viernes fue superada y que ha comenzado un largo período de recuperación".

El príncipe de 36 años, designado por Franco, fue cinco años para sucederle, visitó al general nuevamente el sábado.

La mayor parte de los observadores políticos consideraron la sucesión de las funciones de Jefe de Estado por parte del Príncipe aunque si bien así temporalmente, como un gigantesco paso hacia el final del régimen de Franco.

Un diario sugirió que el general debe dejar a su hijo el Príncipe, nieto del caudillo y Rey de España Alfonso XIII, para que el cargo sea heredado cuando Franco se recupere.

La transferencia de poderes a Juan Carlos, incluyó los correspondientes a Jefe de las Fuerzas Armadas, fundación de hoy en el boletín de

parlamento suscrita por el Primer Ministro Carlos Arias Navarro por Alejandro Rodríguez de Valcárcel, presidente de las cortes (parlamento).

La recaída de Franco, acuerdo con algunas versiones fue causada por los ataques de tromboflebitis. El medicamento, según se informó hoy que el general vomitaba sangre.

Franco, que según se informó padece también de male de Parkinson, perdió conocimiento. Los boletines médicos no mencionaron el accidente.

El Ministro de Información, Pío Caballero, al anunciar la transferencia de poderes, dijo que el general dio personalmente la decisión cuando su estado empeoró, pero que el gobierno ha adoptado precauciones en evitar brindar información acerca de la salud del general.

Los despachos médicos en los últimos dos días, sin embargo, ponen el país al corriente de que se aproxima el final de una iniciada al final de la guerra civil.

SERVIDAD

MADRID, JUL. 20 (AFP). - La evolución de la enfermedad del General Francisco Franco, considerado el acontecimiento más importante desde el final de la guerra civil, se acogida con serenidad aparentemente desde que el pueblo español, estimaron los observadores hoy aquí.

La calma total que se vive en el país y la seguridad de los medios dirigidos contra el nerviosismo y vacilaciones que invadieron las esteras políticas de España después del asesinato del Almirante Luis Carrero Blanco hace exactamente siete meses.

Durante los acontecimientos de los últimos días, la población fue informada en forma inmediata y al parecer detallada de la enfermedad y gravedad de la recaída o experimentó el viernes el Jefe del Estado.

Esa libertad de información sobre un asunto de gobierno delicado, constituye un hecho novedoso en España, agregando las mismas fuentes.

La presencia manifiesta de la prensa escrita y la televisión y la radio contribuyen a hacer que se viva en serenidad.

Los boletines médicos firmados por seis doctores y venidas a la clínica fueron ampliamente difundidos por todos los medios de formación.

## TERRENO EN VENTA

1.100 mts2 a media cuadra del Prado en la Batallón Colorados N° 24 y 28 entrega inmediata.

Ref. Tel. 62663, 23983 y 26973

# EL PASAJO PRESENTE CON IMAGEN PROFESIONAL

SIEMPRE EN EL PRESENTE CON IMAGEN PROFESIONAL

PRODUCTOS Kodak PELICULAS

PRODUCTOS QUIMICOS Y ACCESORIOS

PRODUCTOS Kodak

papel fotográfico

PARA FOTOGRAFIAS EN BLANCO ~ NEGRO Y COLOR

CASA KALIN SA Potosí 1330

Sociedad Importadora Santa Marta Ltda. SISMA LTDA.

Comunica a su distinguida clientela haber recibido los siguientes artículos:

DRULA FABRIKATE: ALEMANIA OCCIDENTAL-

Crema Drula normal. Jabón Drula. Crema Drula reforzada. Aceite protector Drula. Crema Drula fuerte especial. Loción Drula.

J. RIVAS é Hijos. VIGO ESPAÑA.-

Conservas frescas: Paellas, Pizzas, Almejas, Callos a la Española. Favada Asturiana: Mejillones, Pulpos, Calamares, Cremas de Mariscos. y Varios artículos más. Pida informes en: La Paz. Potosí 1355, 3er. Piso. Telf. 24184. Casilla N° 3458. ORURO. La Plata 1421. Teléfono 51283. Casilla N° 510.

VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR.

## Inscripciones encontradas en Paraguay prueban la presencia de los Vikingos

ASUNCION, 20 (AFP). - Inscripciones rúnicas (escandinavas) encontradas en el Paraguay, prueban la presencia de los vikingos en Sudamérica antes de Cristóbal Colón, según nuevas revelaciones hechas aquí.

Se estima que esas expresiones precolombinas datan de unos tres mil quinientos años, es decir unos dos mil años antes del descubrimiento de América por Colón.

Los vikingos fueron piratas escandinavos que realizaron incursiones por Europa en los siglos XI y XII, según los primeros estudios efectuados por el Instituto de Ciencia del Hombre, muchos años llegaron a México y sus descendientes poblaron el altiplano peruano y luego huyeron hacia la selva paraguaya.

En el cerro "Moroti" (grande) en el departamento paraguayo del Amambay, muy cerca de la frontera con el Brasil, los científicos encontraron, en una aldea abandonada hace siglos, una urna conteniendo 36 fragmentos

de cerámica cubiertos de runas y de símbolos mitológicos escandinavos.

Las inscripciones descubiertas permitieron descubrir el nombre de un cargo, un dios y el Sol, dos árbol de vida con la cima y el águila que, en la iconografía vikinga, representa el "Walhall", dos serpientes del mundo y otras expresiones.

Según el estudio, los vikingos llegaron a México en el siglo IX, cuando Franco se recuperó.

Según el estudio, los vikingos llegaron a México en el siglo IX, cuando Franco se recuperó.

## CORPORACION MINERA DE BOLIVIA CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. 35/74

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. 35/74 PEDIDO 29615 - ALMACEN ORURO

Se convoca a propuestas para la provisión de lo siguiente:

SACOS BARRILLEROS

El pliego de especificaciones se encuentra a disposición de los interesados, en la Secretaría de Adquisiciones, 4to. piso Edificio Central.

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, julio 18 de 1974

## COMISION MIXTA FERROVIARIA ARGENTINO-BOLIVIANA Construcción F.C. Yacuiba-Santa Cruz-Río Mamoré y Sucre Tramo Santa Cruz - Mamoré

LICITACION PUBLICA N° 19/74

Para provisión de: 9.000 Toneladas de rieles de acero tipo "Vignole"

Apertura de propuestas el 20 de Agosto de 1974 a horas 16.00 en la ciudad de La Paz (Bolivia) en el local de la Junta Especial de Licitaciones (Ministerio de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil)

Los sobres con las propuestas se recibirán indistintamente en el Ministerio de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil (Junta Especial de Licitaciones), o en las oficinas de la Comisión Mixta en Buenos Aires y La Paz. Los términos para la presentación de propuestas son los siguientes.

En Buenos Aires hasta el 15.8.74 Hrs. 15.30 En La Paz hasta el 20.8.74 Hrs. 15.30

El Pliego de Condiciones Generales y Especificaciones Técnicas y cualquier otro dato relacionado con esta Licitación, pueden obtenerse en:

Marcelo T. de Alvear 1422 - 4° piso - Buenos Aires (Argentina) Avenida 16 de Julio - Edificio Avenida tercer piso - (La Paz - Bolivia).

## H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. 35/74

Por orden del señor Alcalde Municipal de La Paz, se convoca a las Empresas proveedoras de materiales de construcción legalmente habilitadas, presentar sus propuestas para la provisión de:

1.900 m2 de adoquín de piedra granito, diámetro, sienta u otras similares, con destino a las obras de pavimentación de la Ciudad de La Paz, de las siguientes dimensiones 0.14 x 0.16 x 0.30, con peso aproximado de 13,7 kgs. cada uno, formando aproximadamente un metro cuadrado 20 unidades.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado, en papel sellado y timbres de Ley, con las formalidades de rigor señaladas en la Ley N° 10120 de 2 de febrero de 1972, hasta el día 24 del presente a las 18.00, en la Secretaría de la H. Junta Municipal de Almonedas.

Mayores informaciones serán proporcionadas en la Secretaría del Departamento de Pavimentación.

La Paz, 19 de julio de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

## FUNDACION BOLIVIANA CONTRA EL CANCER

Realiza un BINGO GIGANTE el día sábado 27 de Julio en los salones del Club de La Paz contando con hermosos premios.

Adquiera sus boletines en: Casa Howson - Plaza Venezuela (Bombero Clavel) - El Prado. La Económica - Calle Potosí.

## En Santa Cruz

Joven francés, casado, tres años residencia Santa Cruz, con experiencia trabajo en el campo, ofrece sus servicios como ADMINISTRADOR PROPIEDAD AGROPECUARIA.

Contactar Telf. 28896 o casilla 1266 en Santa Cruz.

## REGAR LOS AFAMADOS AUTOMOVILISTAS BLAUFUNK PARA TODO TIPO DE VEHICULOS (12 VOLTIOS)

BOSTON 1 ONDA LOCAL MEDIA

JATOBA 3 BANDAS ONDA CORTA 1 ONDA ONDA MEDIA

ESSEN CIRCUITO INTEGRADO. ONDA CORTA-FRECUENCIA MODULADA-ONDA MEDIA Y LARGA

SANTOS ONDA MEDIA, ONDA CORTA DE 13 - 16 - 19 - 25 - 31 - 35 - 41 - 49 - 60 Y 90 METROS

NEW YORKER 2 ONDAS MEDIAS - 2 FRECUENCIAS MODULADAS Y ONDA CORTA.

TOCANTINS 1 ONDA LOCAL

INSTALACION DE SU AUTORADIO EN NUESTRO SERVICIO TECNICO DE EL ALTO TELF. 59342

HANSA Ltda. La firma boliviana de los aparatos de radio y televisión. Dpto. Técnico Telf. 4238 - 5219 - 1361



# Aumento de ganancias en la empresa EXXON

NY EVA YORK, 20 (AP). - La mayor compañía energética del mundo, Exxon, informó de un aumento en sus ganancias durante el segundo trimestre de este año del 67 por ciento, con respecto al mismo período del 20 por ciento con relación al primer trimestre de este año.

Durante el primer semestre, la Exxon informó que sus ganancias después de pagar los impuestos, un 52.8 por ciento de aumento fueron de 1,56 mil millones de dólares del año anterior, con respecto a los 1,02 mil millones de dólares en el primer trimestre de este año.

En los tres meses que finalizaron el 30 de junio, la Exxon dijo que durante el primer semestre, sus ganancias fueron de 850 millones de dólares, o 3,90 dólares por acción, superior a los 510 millones de dólares, o 2,27 dólares por acción, obtenidos durante el mismo período de 1973 y de 705 millones de dólares o 3,15 dólares por acción, correspondiente al primer trimestre de 1974.

El presidente de la Exxon J. K. Jamison, señaló que las ganancias había que atribuirse a las ventas de productos petrolíferos, a los mayores precios del crudo de petróleo y del gas licuado, a la venta de las existencias en el extranjero y a las fluctuaciones de la moneda.



«TRIUNFANTES». Moscú, 20 (AP) - El esmoquinado soviético Pavel Popovich junto a su compañero Ury Aruhbin levantan ramos de flores que les fueron obsequiados al retornar ambos a la Tierra luego de una nueva experiencia a bordo del Soyuz. (Radiofoto AP)

## Deterioro económico en el Uruguay

MONTEVIDEO, 20 (AP). - Un 223 por ciento de su valor ha perdido el peso uruguayo a raíz de la política evaluacionista adoptada por el gobierno del presidente Bordaberry desde marzo de 1972 al día siguiente devaluó el peso en un 100 por ciento.

Continuando con esta política el viernes el nuevo equipo económico dirigido por el tecnócrata Alejandro Vech Villegas que asumió hace ocho días, devaluó el peso en un 5,78 por ciento, el más grande porcentaje después de la primera depreciación monetaria y que llevó el dólar oficial al cambio oficial cotizado a 1.119 pesos la compra y 1.130 la venta.

Se estima que la nueva devaluación volverá a incrementar más el espiral inflacionario de este país que cerró los primeros seis meses, según el gobierno, con un incremento del 34,91 por ciento.

Pero se supone que en ese porcentaje de inflación no fueron computados la oleada de aumentos de todos los precios decretados en junio en todos los artículos principales de consumo que levantaron sorpresas y protestas de la población. A la vez concedió un aumento salarial del 10 por ciento para la actividad privada y un 18,5 por ciento para los funcionarios estatales.

Ambos aumentos ya fueron virtualmente absorbidos por el encarecimiento general de precios que, además, prosiguen hoy en Uruguay un aumento del 20 por ciento en la maneca y 30 por ciento en los quesos.

El jueves el dólar estaba en el cambio oficial cotizado a 1.119 pesos la compra y 1.130 la venta. Se estima que la nueva devaluación volverá a incrementar más el espiral inflacionario de este país que cerró los primeros seis meses, según el gobierno, con un incremento del 34,91 por ciento.

## ENCARGADA DE VENTAS

Necesitamos, de buena presencia, con experiencia en ventas. Presentarse con antecedentes. Ayacucho 326.

## SECRETARIA BILINGUE

Precisamos Secretaria de experiencia con conocimientos de traducción inglés-español - inglés y dactilografía. Enviar datos, curriculum vitae y pretensiones de sueldo a Casilla 6127 La Paz.

# Guerrilla latinoamericana vuelve a primer plano y siembra inquietud en varios países

empeñado en una lucha sin cuartel con el ERP, responsable de sergates con bombas de miles de dólares de rescate y de audaces ataques contra dependencias militares. En los últimos meses se sucedieron sucesos de asesinatos políticos, muchos de los cuales el ERP atribuyó a grupos de "parapolíticos".

Un comando de la guerrilla, presuntamente el ERP, utilizó sobre una rampa automática para atacar un local de la Unión Obrera Metalúrgica UOM, baluarte de la llamada "derecha sindical".

El asesinato del Ministro del Interior, Arturo Mor Roig, ocasionó una violenta represión que culminó con la muerte de ocho guerrilleros y la huida de la guerrilla. El ERP declinó responsabilidad por el asesinato.

El grupo guerrillero más numeroso, dice mantenerse inactivo aunque "alerta".

El gobierno estudia la posibilidad de establecer un comité de seguridad, integrado por representantes del continente, y los comandantes de las fuerzas armadas.

BRIGADIA El 14 de abril de 1972 las fuerzas armadas se incorporaron a la lucha contra la organización "Tupamaros" entonces la guerrilla más poderosa del continente, y practicamente los desbarataron en poco más de seis meses.

Pero ahora, no obstante los 2000 tupamaros que se dice están en la cárcel, la organización intenta resurgir. En abril produjeron los más mayores enfrentamientos en varios meses entre extremistas de un cuadro que puede ser de cuatro tupamaros y dos mil guerrilleros.

BOLIVIA. El gobierno denunció en los últimos meses varios presuntos intentos subversivos. En febrero el Ministerio del Interior anunció la captura de los miembros de una célula subversiva del Movimiento Inquietud Revolucionaria (MIR) que "preparaba actos terroristas dentro de un plan comunista para crear el caos en BOLIVIA".

El mes pasado el gobierno dijo haber desbaratado un complot subversivo de extrema izquierda dirigido por el ex Ministro de Salud Carlos Valverde Barbary, y más adelante se atribuyó otro complot a impedir el lanzamiento de una guerrilla rural, esta vez del Ejército de Liberación Nacional (ELN), fundada por el "Che" Guevara.

Las acusaciones oficiales también hicieron blanco sobre los expropiados izquierdistas Juan María Ferrer y Alberto Arce, quienes denunciado como comunistas por el ministro francés René Debré.

CHILE. El férreo control que ejerce el gobierno militar en todo

## Diagnosis del cáncer por examen de sangre

CARACAS, 20 DE JULIO (INTER PRESS SERVICE). - El Instituto Oncológico "Luis Razetti", de esta capital, anunció ayer que está en condiciones de diagnosticar el cáncer de los seres mediante el examen de sangre. Así mismo, el instituto realizará un estudio de un cuadro que puede ser de un cáncer que puede, actualmente, pintarse así:

El reconocimiento de la expresada dolencia se haría en una muestra de sangre de la mujer que se vaya a examinar. Si el nivel de azúcar llamado (lucosa, propio del plasma humano, es mayor de doce miligramos, se considera que la persona tiene un tumor maligno en la mama. Si es de doce miligramos o menos, se estima que está sana. Las informaciones que revelan que las venezolanas de 15 a 30 años, normales, acusan en promedio de diez miligramos de la referida sustancia. Las ayudas por la maligna afección nosostrian hasta 25 miligramos de (lucosa en su sangre).

Se ha establecido que esta prueba es confiable en un 90 por ciento de los casos. Por lo tanto constituirá una firme esperanza para reducir la mortalidad y la morbilidad por la enfermedad citada, si se aplica en un programa de salud pública como el que hace muchos años permite prevenir la sífilis y el que ahora se adelanta para evitar el cáncer del ótero. Los sanitaristas creen que se adelanta definitivamente la evidencia de la lesión de los senos en análisis simple como el anunciado, sería viable por lo económico el comenado proyecto profiláctico.

### FAMILIA ALEMANA

Busca casa en alquiler, mínimo 3 dormitorios con jardín, garage y dependencias. Preferible zona de Sopocachi.

Ref: Sábado y domingo teléfono N° 25130 Sr. Tiedemann de lunes a viernes en horas de oficina teléfonos Nos. 40957 y 27963.

### URGENTE

Compro Cañería Galvanizada 4" con Cupla 360 metros - 60 Piezas de 6 metros c/u.

Ofertas a La Paz, Teléfonos 20405 y 53289.

Pago Conferencia ENTEL.

# EN TRANSMISION SIMULTANEA

TELEVISION Y UNA GIGANTE CADENA RADIAL PARA Cochabamba Santa Cruz Potosí Sucre Tarija Trinidad Cobija



**El Show de Oro de Bolivian American Tobacco Co., S.A.**

**DOMINGO 21 a las 20.30 horas**  
CANAL 7 LA PAZ - CANAL 10 URURO

Grandes estrellas de fama internacional, nunca antes reunidas para un show tan espectacular

JENNY NAJERA      LUIS RICO      ZELMA MOSCOSO  
JHULIANO      CABALLEROS DEL FOLKLORE

Una orquesta de 28 músicos bajo la dirección de JAVIER JORQUERA

Conductor:  
**ENRIQUE ARAOZ**

El Show de Oro de Bolivian American Tobacco Co., S.A., se transmitirá simultáneamente por: Radio Centro (Cochabamba), Radio Ambró y Radio Camba (Santa Cruz), Radio Eléctra (Potosí), Radio Loyola (Sucre), Radio Trópico (Trinidad), Radio Luis de Fuentes (Tarija) y Radio Cobija (Cobija).

# IMPORANTE EMPRESA

Necesita el siguiente personal:

- Una Secretaria Auxiliar
- Un Auxiliar de Contabilidad con experiencia en Kardex
- Un Vendedor y Cobrador

Enviar solicitudes manuscritas a casilla 4916 La Paz, adjuntando curriculum breve, copias de certificados y fotografía reciente. No consideramos solicitudes sin estos requisitos, ni entrevistas personales.

# una NUEVA IDEA PARA VOLAR DESDE SANTA CRUZ A...

**SALTA**

Todos los LUNES desde el 2 de Septiembre

<b>vuelo 521/293</b>	<b>vuelo 520/292</b>
SANTA CRUZ SALIDA 09:35	BUENOS AIRES SALIDA 06:00
SALTA LLEGADA 11:50	AEROPARQUE LLEGADA 07:00
SALTA SALIDA 12:20	CORDOBA LLEGADA 07:00
CORDOBA LLEGADA 13:25	SALTA SALIDA 07:15
SALTA SALIDA 13:40	SALTA LLEGADA 08:20
BUENOS AIRES LLEGADA 14:40	SALTA SALIDA 08:50
AEROPARQUE	SANTA CRUZ LLEGADA 09:05

**BUENOS AIRES**  
CONOZCALA...!

Consulte a su agente de viajes o en **AEROLINEAS ARGENTINAS**

SANTA CRUZ Ayacucho 163 tel. 29398 **Compañía**  
COCHABAMBA Nataniel Aguirre 6294 tel. 4832  
LA PAZ Av. Mca. Sta. Cruz esq. Almir. Grau tel. 57111



# Nueva ciudad subterránea de los Mayas

## Dos muertos a causa de un motín en cárcel francesa

CIAMI AUN. FRANCIA, JUL. 20 (AFP). - Dos penados murieron y otros diez resultaron heridos durante un motín en la prisión de Clairvaux, dominado esta mañana, en el que participaron cerca de 400 detenidos durante 14 horas. La revuelta estalló cuando el director de la prisión rebusó ayer levantar la condena de 15 días de celda contra dos de los amotinados, antes que se diera la orden de asalto indicó el prefecto de Aube, citando el testimonio de los pilotos del helicóptero.

Uno de los prisioneros condenados a reclusión escapó a un guardia ayer y otro destruyó las instalaciones de una dependencia de la prisión.

Poco después de las 08H. 00 del viernes, unos 400 detenidos se rebelaron y se apoderaron de la prisión. Los rebeldes se apoderaron de la prisión y prepararon a los techos, precisó la gendarmería local. Inmediatamente se puso en marcha un dispositivo de seguridad que movilizó a 400 gendarmes. Hacia las 22 H. 30, los amotinados quedaron aparentemente aislados sobre los techos del edificio central de la prisión.

PARIS, JUL. 20 (AFP). - Una verdadera "ciudad subterránea" construida por los mayas fue descubierta recientemente por exploradores franceses y guatemaltecos en el norte de Guatemala, se anunció aquí.

La "Ciudad" se levanta en una inmensa gruta de un río subterráneo, el Candelaria, en el departamento de Alta Verapaz.

Según indicó el espeleólogo francés Daniel Dreux, que dirigió la expedición con su colega guatemalteco Otto Rubio, esta gruta dispone de una red de galerías y cavernas de unos veinte kilómetros de longitud, siendo la más extensa de todas las descubiertas hasta ahora en América Latina.

Esta expedición franco-guatemalteca es la misma que ya en mayo último descubrió una primera gruta subterránea que contenía vestigios de la civilización maya.

Dreux, Rubio y sus exploradores recorrieron ya unos diez kilómetros a través de estas galerías recién descubiertas en Alta Verapaz.

Se encontraron con numerosos y varios jarros y vasijas de barro de todos los colores, pinturas rupestres y construcciones diversas: muros de protección, pasillos, depósitos de agua y plataformas, lo que permite deducir que los mayas sabían explotar los ríos subterráneos y utilizar como soluciones para vivir ciertas cavidades fluviales.

El descubrimiento de lo que se sin duda alguna una ciudad subterránea Maya contribuirá posiblemente a esclarecer los oscuros orígenes y la aún más inexplicable desaparición de la civilización Maya.

Esta familia de pueblos indios, que durante dos mil años desarrolló una de las más importantes culturas de América, se cree que procedió de lo que es hoy el Sur de los Estados Unidos. Se establecieron en la Península del Yucatán, México en Belice, Guatemala, Oeste de Honduras y parte del Salvador, conociendo la escritura y usaron dos sistemas de numeración vigesimal.

Tras una prehistoria Maya que llega hasta el siglo IV de nuestra era, su historia se extiende hasta fines del siglo XVII, después de la conquista española. Guatemala y en general centroamérica ofrecen impresionantes muestras pictóricas, escultóricas y sobre todo arquitectónicas de la cultura Maya.

Los exploradores franceses y guatemaltecos han descubierto ahora que los Mayas, por lo menos los de la ciudad sumergida de Alta Verapaz.



JEFE DE ESTADO.- Madrid, 20 (AP). - El provisional Jefe del Estado español Príncipe Juan Carlos de Borbón, junto a su esposa la Princesa Sofía llegan a la clínica donde se encuentra muy enfermo el Generalísimo Francisco Franco (Radiofoto AP)

# Colombia y Venezuela llegarán a una solución justa sobre límites marinos

BOGOTÁ, 20 (AP). - El Presidente Misael Pastrana Borrero informó hoy al congreso que Colombia y Venezuela se han aproximado a "una solución justa y equitativa del diferendo" sobre delimitación de áreas marinas y submarinas en el golfo de Venezuela.

Sin embargo, el Presidente dijo "no ha sido posible, hasta ahora, agotar en ambos países las diferentes consultas a efecto de concluir el arreglo final".

Colombia y Venezuela están negociando desde hace ocho años la delimitación de áreas marinas adyacentes a las costas que tienen sobre el golfo de Venezuela, considerado rico en petróleo.

El Presidente, en su informe final al congreso sobre el proceso de las negociaciones durante su gobierno, expresó: "Uno de los más importantes asuntos diplomáticos que ha tenido a su cargo mi gobierno es el de las negociaciones con Venezuela para la delimitación de las áreas marinas y submarinas de los dos países, adelantadas dentro de los términos de referencia señalados por la administración anterior en los acuerdos de Sochagota de 1969 y del modo operado el 14 de marzo de 1970.

"Tuve especial empeño en darle cumplimiento a los acuerdos y al efecto, se designó para conducir las negociaciones a nombre de Colombia al doctor Germán Zea Hernández, Ex Ministro de Relaciones Exteriores quien fue acom-

pañado por muy distinguidos asesores y consejeros. Durante más de tres años los plenipotenciarios de las dos naciones trabajaron intensamente para hallar una fórmula que permitiera llegar a un arreglo justo y equitativo de la controversia, sin haberlo logrado. En junio de 1973, en virtud de instrucciones del presidente de la república y en pleno acuerdo con el señor Ministro de Relaciones Exteriores, se procedió a terminar un procedimiento que no parecía conducente al fin alcanzado.

En nota de junio del último año el señor Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Alfredo Vazquez Carrizosa, pre-

## Médicos chinos están contra los trasplantes

HUENOS AIRES, 20 JUL. (INTER PRESS SERVICE). - "Creemos que el paciente debe vivir, por lo tanto, no nos arriesgamos a efectuar operaciones cuyo éxito es muy efímero y relativo, por cuanto el paciente muere antes del año". Así lo manifestó Lo Ching Cheung, director del Centro de Investigaciones Cardiológicas de Canton, al ser interrogado por periodistas argentinos sobre la opinión que le merecían los trasplantes cardíacos.

Una delegación de siete especialistas que fueron invitados por la secretaría de estado de Salud Pública para desarrollar un programa de intercambio de experiencias con colegas de la Argentina entre 4 y 6 meses, arribaron al país, hace una semana. Los cirujanos chinos tallaron más de cuatro operaciones, que van desde sustitución de válvulas de las arterias hasta colocación de marcapasos reemplazo de arterias.

El jefe de la delegación china manifestó que las estadísticas coronarias en su involucran entre un 4 y 5 ciento de la población mayor de 40 años mientras que el porcentaje de enfermos de arteriosclerosis se reduce a solo el 3 por ciento, "dada fundamentalmente en vegetal".

A su vez, algunos cirujanos argentinos presentes en la conferencia de prensa, talaron la "degradada técnica empleada por los chinos".

El Médico chino encabeza una delegación de siete especialistas que fueron invitados por la secretaría de estado de Salud Pública para desarrollar un programa de intercambio de experiencias con colegas de la Argentina entre 4 y 6 meses, arribaron al país, hace una semana. Los cirujanos chinos tallaron más de cuatro operaciones, que van desde sustitución de válvulas de las arterias hasta colocación de marcapasos reemplazo de arterias.

¿SABIA UD. QUE EL FIAT 125 EN 10 SEGUNDOS PUEDE ACELERAR A 100 KMS. POR HORA?



**FIAT 125 SPECIAL**

Comprébelo hoy mismo en

**TURIN MOTORS**

Socabaya 265

La ASOCIACION DEL H. CUERPO CONSULAR invita a las personas interesadas y público en general a la conferencia (con película) que dictará el señor Cónsul General de Noruega, don ARCHIBALD W. HORNSBY bajo el título

"CONOZCA NORUEGA"

en el Auditorio de USIS, Edificio Tobía, calle Potosí 1285, p. baja, el jueves 25 de julio a hrs. 18.45 (6.45 p.m.), hora exacta.

Entrada libre

# Banco de Crédito Oruro

**EL BANCO DE CREDITO ORURO, Agencia Santa Cruz se complace en anunciar a su distinguida clientela y público cruceño en general, que a partir del lunes 22 del presente mes atenderá en su NUEVA OFICINA situada en la calle Beni N°. 62**

Santa Cruz de la Sierra, Julio de 1974

**Pura práctica**  
Aprenda a conducir en 4 semanas.  
En vehículos flamantes.

**"Indianapolis"**  
ACADEMIA DE AUTOMOVILISMO  
Av. Mariscal Santa Cruz  
Yanacocha

# Se entregaron en Potosí viviendas para militares

POTOSÍ, 20 (PRESENCIA). Con la presencia del comandante de la 3da. División Ejército, acantonada en la Región Militar de la Imperial hizo entrega de viviendas militares funcionales. Las viviendas están destinadas a jefes y oficiales del Regimiento Pérez 3 de Infantería, acantonado en Potosí. El Tcnl. Walter Cousin Contreras, Comandante de la unidad militar, expresó que

dentro de la vida de los hombres de armas, toda obra constructiva se evalúa y que el gobierno actual, menor de una granja desarrollada y de país la Imperial hizo entrega de viviendas militares funcionales. Las viviendas están destinadas a jefes y oficiales del Regimiento Pérez 3 de Infantería, acantonado en Potosí. El Tcnl. Walter Cousin Contreras, Comandante de la unidad militar, expresó que

"Nosotros como militares, no tenemos a veces ni en las ciudades, ni en las fronteras una vivienda y esta dotación será útil para los miembros de las

Fuerzas Armadas", expresó (Cousin Contreras).  
A su turno, el Gral. Alfredo Cortés de Rojas, Comandante de la 3da. División de Ejército de Oruro, dijo que felicita a los jefes, oficiales, clases y soldados del Regimiento Pérez, "porque su esfuerzo es digno y loable. A nombre del Comando en Jefe de las Fuerzas Armadas, expresó mi agradecimiento y felicitación a todos Uds.", subrayó.

De otro lado, las autoridades militares informaron que el pasado 27 de mayo se entregaron las dos primeras viviendas funcionales y que, en el mes de agosto en cooperación con el Comité de Desarrollo y Obras Públicas, se entregarán otras dos.

Finalmente, el Capellán del Ejército, Pbro. José Zarate Victoria, bendijo las viviendas. En el acto de entrega, también estuvo presente el Cnl. José Gallardo Sempertegui, Comandante del Reg. Rangers de Challapala, que depende de la División de Oruro.  
El Gral. Alfredo Cortés de Rojas, aprovechando su visita a Potosí, cambió ideas con autoridades militares y policas sobre diferentes temas.



-PARA TARIJA.- La Corte Suprema de Justicia, en su reciente visita a Tarija, ha donado un busto de Luis Paz, como adhesión al IV Centenario de fundación de esa ciudad.

# Maestros urbanos declaran emergencia en sus filas

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA). Al no haber recibido respuesta alguna de parte de autoridades locales a la solicitud planteada, el comité de la Federación de Maestros Urbanos decretó estado de emergencia en las filas del magisterio, reservándose el derecho de tomar las acciones que el caso aconseje".

# Directiva de los Ex-alumnos del Colegio Bolívar

El Centro de Ex-alumnos del Colegio Nacional Bolívar renovó la directiva de esta entidad. En el documento entregado a la

Recordamos dice la acta a las diferentes unidades de trabajo la obligación que tienen de nombrar sus delegados, para integrantes del comité consultivo. Asimismo, los maestros en alerta a los docentes, "no de jarse sorprendidos por incrementos de personas interesadas que no representan al magisterio".

A tiempo de desear la prestación de una comisión especial, para estudiar los levantamientos topográficos, en los linderos entre Oruro y Potosí, ocupados por campesinos layunos de Potosí y cacachacas de Oruro, se mantendrá en la región una fracción militar, con objeto de prevenir la aparición de cualquier situación conflictiva.

# Fracción militar controla calma en límite entre Oruro y Potosí

La afirmación está contenida en un informe elevado por el Jefe de Reforma Agraria de Oruro, José Eudal Encinas, al Prefecto del Departamento, Víctor Hugo Méndez Ugarte, luego de la entrevista que sostuvo en la localidad de Chajlla Apacheta, con el Prefecto de Potosí. En principio, la reunión debió efectuarse entre los prefectos de ambos departamentos, sin embargo, un accidente de tránsito ocurrido al día de Oruro, cuando viajaba a ese lugar, determinó su retorno a esta ciudad.



-VIVIENDA MILITAR.- La foto corresponde al acto en el que fueron entregadas viviendas, para los oficiales del Regimiento Pérez, acantonado en Potosí. (Foto MENDOZA para PRESENCIA).

**MUY PRONTO GRAN REAPERTURA** COMPLETAMENTE REMODELADO solo lo mejor para el público paceño

# PHILIPS

**PHILIPS**

licuadoras PHILIPS de vaso irrompible control de "toque pluma" bellos colores

COMERCIAL PEÑARRIETA DE HUGO PEÑARRIETA SALAZAR-CALLE COMERCIO TEL. 300-CAMIRI STA. CRUZ

**PHILIPS**...hay una sola

**aceite FINO**

de 5 y 1 1/2 litros, en turriles de 200 litros y próximamente en botellas de plástico

**VENTAS EN TODO EL PAIS GRACE** LA PRZ: Mercado 1099

# Habrà reunión de agentes del Banco Nacional para planificar futura actividad crediticia

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA). En una reunión calificada de alto nivel, ejecutivos y gerenciales administrativos del Banco Nacional de Bolivia analizarán importantes aspectos referentes a la política crediticia, en la necesidad de introducir mejoras en beneficio de sus clientes. Esta reunión se llevará a cabo entre el 27 y 28 del presente mes en esta ciudad, con participación del gerente general Alfredo Huchun Rivas, el agente de Saque, Hugo Arce, de Oruro, Jorge Strauss, La Paz, Jorge Arriague Cochabamba Luis Carlos Hurricha, Potosí Enrique Barrientos y Tarija, Orlando Echeñique.

Al término de la reunión Banco Nacional darán a para encauzar la actividad bancaria, tanto en el país como en el exterior, resoluciones y recomendaciones de gerentes administradores del Banco Nacional de Bolivia.

**UNIVERSIDAD BOLIVIANA**  
**UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES**  
**INSCRIPCIONES PARA EL SEGUNDO PERIODO LECTIVO 1974**

Se comunica a los señores bachilleres que deseen seguir estudios en la Universidad Mayor de San Andrés, así como a los señores Alumnos regulares (antiguos) de la misma, que la venta de matrículas y el registro académico para el SEGUNDO PERIODO LECTIVO DE 1974 se registran de acuerdo a las siguientes normas:

**VENTA DE MATRICULAS**  
a) Fecha: Del 1º al 16 de Agosto.  
b) Valor: Estudiantes nacionales \$B. 130.00  
Estudiantes extranjeros \$B. 260.00

c) Lugares:  
1. Para estudiantes de las Carreras de la Facultad de Tecnología: Plaza Obelisco.  
2. Para estudiantes de las Carreras de Ciencias de la Salud: Miraflores, Avenida Saavedra.  
3. Para estudiantes de las Carreras de las Facultades de Humanidades y Ciencias de la Educación, Ciencias Jurídicas, Económicas y Sociales, Arquitectura y Artes y Ciencias Puras y Naturales: Edificio Central de la Avenida Villazón.  
4. Para estudiantes del Politécnico: Edificio Politécnico, Caja Nocturna de horas 19 a 21.

d) Requisitos:  
1. PARA ALUMNOS NUEVOS: Los alumnos que inician estudios en la Universidad (segundo periodo lectivo de 1974) deberán presentarse en los lugares señalados según la Carrera elegida, portando únicamente el certificado de aprobación del examen de ingreso expedido por el Consejo Nacional de Educación Superior y a fotografías 4 cm. x 3 cm.  
2. PARA ALUMNOS ANTIGUOS: Los estudiantes antiguos (los que ya se inscribieron en la Universidad en periodos anteriores) deberán presentar al pago de la matrícula, portando la papoleta de matrícula del período lectivo anterior (anterior cuatrimestre o carnet universitario).  
REGISTRO ACADÉMICO  
El registro académico de todos los estudiantes (nuevos y antiguos) será iniciado el día 12 de Agosto en las COORDINACIONES DE CADA CARRERA hasta el 14 de Septiembre indefectiblemente, de acuerdo a la siguiente ubicación:  
- Carreras de la Facultad de Arquitectura y Artes: Edif. Central Av. Villazón Piso N° 10.  
- Carreras de la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación: Edif. Central de la Av. Villazón Piso N° 11.  
- Carreras de la Facultad de Ciencias Jurídicas, Económicas y Sociales: Edif. Central de la Av. Villazón, Piso N° 12.  
- Carreras de la Facultad de Ciencias Puras y Naturales: Edif. antiguo de la Av. Villazón, Planta Baja.  
- Carreras de la Facultad de Tecnología: Edif. de la Plaza Obelisco.  
- Carreras de la Facultad de Ciencias de la Salud: Edif. de Ciencias de la Salud Av. Saavedra.  
- Carreras del Politécnico Superior: Edif. antiguo de la Av. Villazón, Planta Baja.  
- Carreras del Politécnico Medio: Edif. calle Yamaocho esquina Potosí.

a) Requisitos para el registro académico de alumnos nuevos.  
Para el registro académico de los alumnos que ingresan por primera vez a la Universidad, deberán presentar los siguientes documentos:  
1. Diploma de Bachiller en Humanidades (Original o fotocopia legalizada).  
2. Certificado de aprobación del examen de ingreso, expedido por el Consejo Nacional de Educación Superior.  
3. Recibo del pago de derecho de matrícula efectuado en las Cajas señaladas.  
4. Documentos personales para filiación (carnet de identidad, libreta de servicio militar etc.)  
b) Folder académico que le será entregado a tiempo del pago de derecho de matrícula.  
c) Requisitos para el registro académico de alumnos antiguos.  
Para el registro académico de alumnos del segundo periodo lectivo (cuatrimestre) adelante son necesarios los siguientes documentos:  
1. Certificado de calificaciones de las materias aprobadas.  
2. Carnet universitario o recibo de pago de derecho de matrícula.  
3. Matrícula del período lectivo anterior (anterior cuatrimestre).  
c) Politécnico Medio y Superior.  
Las personas interesadas en ingresar al Politécnico Medio y Superior, deberán ceñirse al régimen especial de normas establecidas para el efecto.

La Paz, 10 de Julio de 1974  
Olga Salinas de Ergueta  
Jefe del Departamento de Gestiones  
Registros e Inscripciones UMSA.  
DR. LUIS FERNANDO VALLE  
Secretario General UMSA.  
Vº Bº  
ING. ROLANDO SAHONERO  
Vice Rector UMSA.

**LA ECONOMICA COPIADORA DE PLANOS**

**BLU-RAY 146**

¡AHORA DINERO! ES MAS BARATO COPIAR SUS PROPIOS PLANOS.  
¡AHORA TRABAJO! NO MAS IDEAS NI VENTAS, EL COPADO ESTÁ AL ALCANCE DE SU MANO.  
¡AHORA TIEMPO! FALTA DE MANEJO, NO HAY QUE ESPERAR A QUE CALIENTE ESCUELA, ENCENDIDA Y COPIADA PLANOS, TODO E SOLO. AGORA MIER BIBE CALALLA (ORURO)

**DISTRIBUIDORES PARA BOLIVIA: RUGSTER**

**CORPORACION MINERA DE BOLIVIA**

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas para la provisión de lo siguiente:

CC-37/74 CARROS BLINDADOS  
CC-38/74 REPUESTOS PARA PERFORADORAS "GARDNER DENVER"  
CC-39/74 REPUESTOS PARA PERFORADORAS "ATLAS COPCO"

Los pliegos de especificaciones se encuentran a disposición de los interesados, en la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4to. piso, Edificio Central.

GERENCIA DE ADQUISICIONES  
La Paz, julio 19 de 1974

**TOUR "Vacaciones 1974"**

**\*EUROPA ESPECIAL**  
33 días placenteros visitando:  
PARIS VENECIA BARCELONA  
AMSTERDAM FLORENCIA MADRID  
COLONIA ROMA VITORIA  
FRANKFURT PIZA LONDRES  
LUCERNA NIZA  
MILAN NIMES  
**SALIDA: 15 DE AGOSTO**  
cuota inicial: US\$ 126.12 y letras de US\$ 64.77

**\*EUROPA, TIERRA SANTA E ISLAS GRIEGAS**  
24 días inigualables descubriendo:  
PARIS ATENAS  
JERUSALEM CRUCERO (3 días)  
TIBERIADES ROMA  
TEL AVIV  
**SALIDA: 21 DE AGOSTO**  
cuota inicial: US\$ 329.30 y letras de: US\$ 80.15

**\*INCLUYEN:**  
- Media pensión  
- Pasaje aéreo  
- Alojamiento en hoteles  
- Guía de habla castellana

Consulte a su Agente de Viajes IATA o en  
Av. 16 de Julio-Edificio Alameda  
Telf. 51740, LA PAZ

**AIR FRANCE**

La Paz, Bolivia, Domingo 21 de Julio de 1974

Prefecto de Cochabamba:

"No se puede dar amnistía a quienes han hecho daño"

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA). "No podemos otorgar amnistía e irremisiblemente a quienes han hecho daño al país", declaró el Prefecto del departamento Mitrovich Eterovic Matada, a tiempo de aclarar que han sido mal interpretadas las declaraciones del Presidente de la República.

que han sido mal interpretadas las declaraciones del Presidente de la República. Afirmó que el jefe de estado está empeñado en conseguir la pacificación total de la familia boliviana, agregando que aquellos que han causado daño al país deben ser marginados de los efectos que produzca la amnistía general.

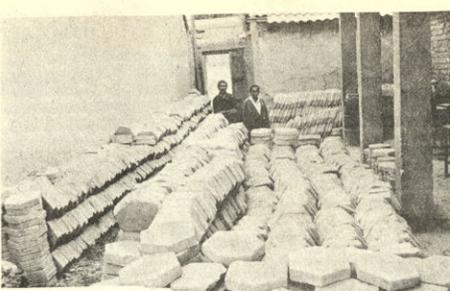
autoridad política desde hace tres años. GESTO PECULIAR. En Yapani, la primera autoridad política recibió numerosas denuncias, por cobro indebido de cuotas y contribuciones en productos exigidos arbitrariamente por el dirigente campesino Jorge Ayala. En esta oportunidad, el dirigente Quintín Almanza hizo entrega y "devolución" de una metralleta al prefecto Eterovic declarando "ya no necesito de ella, en vista del periodo de paz y trabajo que hoy impera en el país, ahora las únicas armas que requerimos son las herramientas". Finalmente, el prefecto estableció que el camino Quillacollo-Morochata como el de esta ciudad a Independencia, se encuentran expeditos y en buen estado de conservación, destacando la labor realizada por el Servicio de Caminos.

Campesinos agradecen aporte para puente

La Alcaldía de Irupana ha cursado una nota a las autoridades de Defensa, Asuntos Campesinos y Desarrollo de Comunidades, haciendo conocer el agradecimiento de los campesinos de la zona por la construcción de puentes sobre el río La Paz.

LABOR PREFECCIONAL

Resientemente, el Prefecto Eterovic atendió varios problemas urbanos y rurales en diferentes zonas de la provincia de Ayopaya, en compañía de técnicos y funcionarios de su dependencia.



EN QUILLACOLLO. Empeñada en la tarea de realizar obras de beneficio público, la Alcaldía de Quillacollo viene acumulando materiales, en especial losetas, para proceder a la remodelación de la plaza de Colcapuza, jurisdicción de la primera sección de esa provincia, que de este modo se verá por primera vez favorecida por la atención del municipio.

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA). - Varios honerarios de la patria y jubilados serán contratados por

Feria cruceña dará trabajo a beneméritos jubilados

La Feria Exposición Internacional, para prestar servicios dentro del campo, durante la realización de este encuentro en setiembre próximo. Se dice que se ha solicitado a los jubilados bancarios hacerse cargo de la venta de entradas y a los ex-soldados del Chaco, para que tengan a su cargo la organización interna de la feria. El Comité de Exposiciones anunció, por otra parte, que no se ha realizado gestiones para liberar de impuestos a las mercaderías extranjeras que ingresan al país, sino que se pidió a la Aduana haga conocer las disposiciones al respecto.

La Aduana dijo a conocer que la internación temporal de mercaderías, con la excepción de las prohibidas de importación, estará libre de pagos aduaneros, a condición de que se reexporten en un término no mayor de 180 días. Aclara que tal internación temporal se efectuará mediante póliza, con boletas de garantía bancaria en favor del fisco. Asimismo, se dijo que el Banco Santa Cruz se encuentra a cargo de todo el manejo económico de la "Expo '74".

Se anuncia asimismo el viaje de una comisión a La Paz, en los próximos días, para solicitar al Ministerio de Transportes y Comunicaciones: "garantice la llegada de todo el volumen de carga de los expositores" en procura de evitar demoras.

La Organización de Naciones Unidas, dentro de su programa para el desarrollo ordenó el traslado de Mario Salzmann a Nicaragua. Permisionario en Bolivia tres años. Salzmann, de nacionalidad uruguayo, es graduado en la Universidad City de Nueva York, en Estudios Latinoamericanos y en la Universidad de Sevilla en Historia Económica.

Concluyen los preparativos para reunión de odontólogos

ambos eventos se encuentran virtualmente terminados y se espera que obtendrán pleno éxito. Agregó que las solicitudes de inscripción son numerosas y proceden de diversas regiones del país, incluyendo distritos mineros y petroleros. Señaló que han ratificado su fésional como docente y estudiantes, para asistir al Primer Curso Internacional de Odontología, que se inaugurará el 7 del mismo mes. Erasmo Pérez Victorias, Presidente de ADEIO, informó que los preparativos para

convertiéndose al mismo tiempo en centro de informaciones para las ciudades de La Paz y Cochabamba. Este año se ha optado por invitar a todos los sectores de este departamento a designar sus candidatas al concurso de belleza, para la elección de la reina de la novena feria. Antes de hacer solo los sectores participantes en la exposición. Se anuncia asimismo el viaje de una comisión a La Paz, en los próximos días, para solicitar al Ministerio de Transportes y Comunicaciones: "garantice la llegada de todo el volumen de carga de los expositores" en procura de evitar demoras.

La Organización de Naciones Unidas, dentro de su programa para el desarrollo ordenó el traslado de Mario Salzmann a Nicaragua. Permisionario en Bolivia tres años. Salzmann, de nacionalidad uruguayo, es graduado en la Universidad City de Nueva York, en Estudios Latinoamericanos y en la Universidad de Sevilla en Historia Económica.

DONACION. La esposa del Rector de la Universidad Tomás Frías, Lizbet de Delgado, donó un estandarte al Sindicato de Trabajadores Universitarios de Potosí, al celebrarse el pasado 18 el día del empleado universitario. El Secretario General, Juan Medina, dijo, tuvo a su cargo las palabras de agradecimiento. (Foto MENDOZA para PRESENCIA).

El Curso Internacional de Odontología ha despertado verdadera expectativa y será el primero que, dentro de su género, se realice en esta ciudad. Estará a cargo de los doctores Julio Barrancos Money, especialista en operatoria dental y Alberto Bustamante, especialista en periodoncia. Ambos son dicantes oficiales de la Sociedad Odontológica Argentina y viven a Bolivia



AVISO PERMANENTE

- NOMBRES: Aquino Gomez, Jose Luis; Andrade Caballero Gastón; Aguilar Placido; Cuñill Chaves Medardo; CONSEN LTDA.; Fernández Rojas Rosario; Guarnis Hinojosa Moisés; Gonzales Mirna de; Hincir Urivia Marcos; Landívar Cabrera Roque; Moscoso Elizabet de; ORCOBOL LTDA.; Coronel Guillermo Arfíez; Quispe Lazo Máximo; Tudela Armando; Trigo Hurtado Edgar; Tellería Pérez Alex Gustavo; Maella Benítez Imar; Roca Melgar Hermes; Soría Mamani Dionisio; Vargas Villegas Daniel; Ventura Alpire Sergio; Quoyaly Pacorillo Lorenzo; Machicado Girona Primitivo; Sarmiento Vargas Jorge Ferardo; Zamorano Virreyra Hugo; Rita Alejandro Vaca. CHEQUES SIN FONDOS Y LETRAS PROTESTADAS: Sánchez Valda Jorge; Cheque del Bco. Popular del Perú; Bascopé Vidal Hugo; Cheque del Banco del Estado; Calderón Fidel; Cheque del Bco. Popular del Perú; Empresa Constructora F. Gonzales; Cheque del Bco. Popular del Perú; Llanos Virgilio; Cheque del Bank Of América; Zapata Gallardo Adalid; Cheque del Bco. Hipotecario; Moya Aranda Walter; Cheque del Banco de Santa Cruz de la Sierra. Se les ruega apersonarse a la Sección Legal de nuestra firma en Av. Camacho Edif. Bernardo 3o. piso Of. 18 Tel. 40084. La Paz, Julio 19 de 1974.

CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL. Convocatoria a Propuestas Nº 13/74. Pintura en varios colores. Compra local. Segundo llamamiento. No habiéndose presentado el suficiente número de propuestas requerido por ley, se invita por segunda vez a las firmas comerciales a presentar sus ofertas para la provisión de PINTURA según detalle de necesidades, con destino a los almacenes de la entidad aseguradora. El pliego de condiciones generales, así como el respectivo catálogo, se continuará entregando a los interesados por Secretaría del Departamento de Compras, calle Presbítero Medina N° 2391, repartirlos en la que se recibirán las ofertas hasta horas 17:00 de fecha 29 del mes en curso, con el título de: CONVOCATORIA Nº 13/74 PLOTACION DE PINTURA. La Paz, 17 de Julio de 1974. DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



LA SEGURIDAD DE MI AUTOMOVIL ESTA EN: DUNLOP. DISTRIBUIDORES SIBASUD LTDA. AV. MONTES 523 EN EL INTERIOR AGENCIAS SIBASUD. SANTA CRUZ: NUPLO CHAVEZ 145

FINI-LAGER. LINEA COMPLETA DE COMPONENTES. DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA. FINI-LAGER Ltda. LA PAZ: Calle Bueno 279-285, Casilla de Correo 6627, Teléfono 23152. SANTA CRUZ: Calle Independencia 108-120, Casilla de Correo 1841, Teléfono 24401. Dirección Cablegráfica "Finilager"

# Fue postergada reunión sectorial de la goma y la castaña en Riberalta

ANF. Por haberse presentado un frente frío en toda la región beniana no pudieron operar los organismos especializados en las trasladas por la Corporación Minera y Fomento y la Secretaría de Minería y Fomento trasladar a autoridades locales de las zonas de la zona de Riberalta el viernes y sábado la reunión sectorial de la industria de la goma y la castaña.

En consecuencia, esta reunión ha sido postergada hasta el primer día de agosto, cuando se cerrará el ciclo de reuniones en todo el país. Días antes, 25 de julio se realizará en Cochabamba la reunión de la industria de la Leche y derivados, suspendida en anterior oportunidad por insistencia de las autoridades de la zona de Cochabamba.

Esto quiere decir que durante el mes de agosto una Comisión Técnica privada y pública evaluará todas las conclusiones de las diferentes reuniones sectoriales y será postergada para fines de mes la llegada al país del Ing. Salvador Luch, junto a técnicos del Sector de Cartagena para analizar el documento de las conclusiones que, posteriormente, será entregado a consideración del Supremo Gobierno.

Según información del Ministerio de Industria y Comercio, además de técnicos de esta entidad, participará el Subsecretario de Planificación y representantes de los Ministerios de Finanzas, Transportes, Agrícola, Ganadería y Fomento, Asociación de Bancos Privados, Bancos Central, del Estado y de Agrícola.

La preparación de los documentos finales de la industria nacional incluirá la redacción de varios anteproyectos de leyes antes de presentarlos al Poder Ejecutivo a superar las condiciones de este sector, a fin de que tenga aprobación del Gabinete del Presidente Banzer.



# Reorganización de cooperativas arrieras de zona de Tipuani

La comisión oficial encargada de la reorganización de las cooperativas arrieras de Tipuani, entregó su informe al Ministro de Trabajo y Asuntos Sindicales, para que luego de analizar el informe adopte las medidas conducentes al incremento de la producción en esta zona.

La comisión fue integrada por representantes del Ministerio de Minería y Fomento, el Director Nacional de Cooperativas.

Los aspectos más importantes del informe elevado al consideración del Ministro de Trabajo y Asuntos Sindicales, son los siguientes:

«La Comisión determinó el cumplimiento de la Ley General de Sociedades Cooperativas, Estatutos y Reglamentos de las cooperativas de esta zona y las organizaciones que operan en esta zona arriera del país.»

En cuanto a la parte técnica, la Comisión recomienda la reducción del número de cooperativas de Tipuani, de modo que puedan aglutinarse a grupos de producción más grandes, capaces de ingresar en etapas de mecanización.

# Posesionaron a Subdirector de la Aduana

El Director General de Aduanas, Cnl. Herminio Castro Villalón, posesionó al nuevo Subdirector de esa repartición, Edgardo Bustos, y expresó que proseguirá realizando su campaña moralizadora en la Aduana de funcionarios eficientes e íntegros.

Dio a conocer asimismo que de acuerdo a un plan elaborado para promocionar al personal de la repartición, la próxima semana designará a funcionarios de Probación capacidad para ocupar importantes cargos en la Dirección General de Aduanas.

Dijo también que continuará separando del servicio «a todo empleador que incurra en delitos, de conformidad a disposiciones legales vigentes».

A propósito de agradecer el nombramiento el nuevo Subdirector aseguró que cumplirá «todas sus obligaciones y compromisos a fin de proseguir con las tareas asignadas, todos sus esfuerzos y mayor y constante tecnicismo dentro del ramo aduanero».

De acuerdo al currículum vital del nuevo Subdirector recibió especialización en el exterior, donde efectuó una gran cantidad de reuniones internacionales sobre la materia aduanera.

# Cooperación internacional para Servicio de Desarrollo Urbano

Los programas del Servicio Nacional de Desarrollo Urbano tendrán la cooperación de varios organismos internacionales. La ayuda fue comprometida en respuesta a gestiones que realizó el Director de SENU, Dr. Jaime Ponce García, en su reciente viaje a Estados Unidos, Venezuela y Guatemala.

Según el informe oficial, en

En Guatemala el Director de SENU inició negociaciones para la concreción de un convenio de asistencia técnica a través de la capacitación de funcionarios de SENU en la División de Ingenieros y Proyectos del Instituto de Fomento Municipal guatemalteco.

En cuanto al trabajo cumplido en Estados Unidos, el Sr. Ponze concurre a reuniones en el Instituto de Administración Pública de Nueva York y a otros aspectos relacionados con los programas del Servicio Nacional de Desarrollo Urbano en Bolivia.

En conversaciones con representantes de USAID se realizó una evaluación de los mismos proyectos.

En Guatemala el Director de SENU inició negociaciones para la concreción de un convenio de asistencia técnica a través de la capacitación de funcionarios de SENU en la División de Ingenieros y Proyectos del Instituto de Fomento Municipal guatemalteco.

En cuanto al trabajo cumplido en Estados Unidos, el Sr. Ponze concurre a reuniones en el Instituto de Administración Pública de Nueva York y a otros aspectos relacionados con los programas del Servicio Nacional de Desarrollo Urbano en Bolivia.

En conversaciones con representantes de USAID se realizó una evaluación de los mismos proyectos.

El Director de SENU solicitó al Banco Interamericano de Desarrollo el envío de una misión a Bolivia con el fin específico de evaluar los trabajos de fomento municipal y estudiar otros programas para los que se precisa respaldo financiero. En atención al pedido vendrá a la División de SENU el Sr. Ponze en el mes de agosto.

El Sr. Ponze se realizará en un curso de entrenamiento especial en cinco naciones, accediendo a una invitación formulada por USAID.

El entrenamiento del Sr. Ponze se realizará en centros de computación que cuentan con tecnología avanzada y que el Centro Nacional de Computación adquirió recientemente similares equipos que requieren para su manejo de un entrenamiento especial.

El Centro Nacional de Computación (CENACO) fue creado hace tres años con el objeto de agilizar el procesamiento de datos y obtener un rápido conocimiento de los indicadores a fin de que el gobierno tome decisiones en la política económica. Para ello se requiere de una sistemática y oportuna elaboración de estadísticas que sirven para orientar esas decisiones.

CENACO es una empresa pública dentro del sector de

# PANIFICADORES DE LA PAZ PIDEN DESTITUCIÓN DE SUBSECRETARIO

Dirigentes de la Federación Departamental de Panificadores de La Paz, han pedido al Presidente Banzer que ordene la destitución del Subsecretario de Comercio, Hernán Landívar Flores, a quien acusa de no tener autoridad moral para el cargo que ocupa.

El Sr. Landívar Flores es el demandador del Estado. La información fue proporcionada en una conferencia de prensa, por Severo Luaca, uno de los dirigentes de ese gremio.

Por último, dicen que el gobierno no tiene autoridad moral para la importación de harina por parte de la Sociedad de Panificadores. Agregó que ese cheque no fue retirado por el Subsecretario en el momento que él mismo se encontraba en el país.

Resolución N° 13029/73-74/73 que se devolvió la Resolución N° 13228/73-74/73.

Dirigentes de los panificadores manifestaron que el señor Landívar Flores tiene varios cargos pendientes con el Estado y por consiguiente carece de autoridad moral para el cargo que ocupa.

El Sr. Landívar Flores tiene varios documentos judiciales sobre un juicio cuantioso que sigue la Corporación Boliviana de Fomento a Hernán Landívar Flores por la suma de 82.000 pesos bolivianos, sin pagar intereses y costas procesales desde el año 1965, por compra-venta de un inmueble criminal, con decreto de secuestro por injurias en el Juzgado 2º de Partido segundo por el Cnl. César Loma Navia, ex-Precto del Departamento.

La Comisión insistió en la necesidad de que se apliquen las recomendaciones elaboradas al final de la visita hecha a la zona arriera, de modo que en el futuro pueda racionalizarse la actividad de esos grupos de producción de Tipuani, y a través de la mecanización en los sistemas de explotación, incrementar la producción de oro para el beneficio del país.

Por su parte, la Federación Nacional de Cooperativas Mineras expresó su esperanza de que las recomendaciones elevadas por la Comisión sean llevadas a la práctica para beneficio de centenares de obreros que trabajan en Tipuani.

# Tramo San Jorge-Obrajes fue dotado de nueva iluminación

La Alcaldía entregó oficialmente al servicio público el moderno sistema de iluminación fluorescente que, con carácter de prueba, funciona ya en el tramo de San Jorge a Obrajes. En tanto la Comisión de Aduanas, a un importante sector urbano, la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica trasladó al Sr. Ponze un programa de iluminación pública para el centro de la ciudad, que también será afectada con el corte del servicio de agua.

El moderno sistema de iluminación fluorescente instalado entre San Jorge y Obrajes, fue oficialmente inaugurado por el Alcalde Armando Escobar Urdinola, como parte del programa de iluminación pública que se comenzó a ejecutar en el Alto y termina al final de Calacoto.

La primera etapa de este plan se completó el pasado año en el tramo comprendido entre el Estación Central de Ferrocarriles y El Alto, a lo largo de la carretera asfaltada. Un segundo tramo fue cumplido en las avenidas Roma y Ballivián, Calacoto, y ahora entre San Jorge y Obrajes.

Una cuarta etapa será completada posterior mente entre San Jorge y la Estación de Ferrocarriles, donde se conectará con el camino campestre del Alto. En este tramo hace pocos días, fue rehabilitado el sistema en una extensión de algo más de 2.000 metros, para reponer los cables rotados, e instalar un nuevo sistema de cables, para el tramo de 1.500 metros, que se completó el pasado año en el tramo comprendido entre el Estación Central de Ferrocarriles y El Alto, a lo largo de la carretera asfaltada. Un segundo tramo fue cumplido en las avenidas Roma y Ballivián, Calacoto, y ahora entre San Jorge y Obrajes.

Una cuarta etapa será completada posterior mente entre San Jorge y la Estación de Ferrocarriles, donde se conectará con el camino campestre del Alto. En este tramo hace pocos días, fue rehabilitado el sistema en una extensión de algo más de 2.000 metros, para reponer los cables rotados, e instalar un nuevo sistema de cables, para el tramo de 1.500 metros, que se completó el pasado año en el tramo comprendido entre el Estación Central de Ferrocarriles y El Alto, a lo largo de la carretera asfaltada. Un segundo tramo fue cumplido en las avenidas Roma y Ballivián, Calacoto, y ahora entre San Jorge y Obrajes.

# Gerente de CENACO realizará entrenamiento en 5 naciones

El Sr. Ing. Basilio Plaza Martínez, se realizará un curso de entrenamiento especial en cinco naciones, accediendo a una invitación formulada por USAID.

El entrenamiento del Sr. Ponze se realizará en centros de computación que cuentan con tecnología avanzada y que el Centro Nacional de Computación adquirió recientemente similares equipos que requieren para su manejo de un entrenamiento especial.

El Centro Nacional de Computación (CENACO) fue creado hace tres años con el objeto de agilizar el procesamiento de datos y obtener un rápido conocimiento de los indicadores a fin de que el gobierno tome decisiones en la política económica. Para ello se requiere de una sistemática y oportuna elaboración de estadísticas que sirven para orientar esas decisiones.

CENACO es una empresa pública dentro del sector de

# Postergaron examen de ingreso a Normal

La Dirección de la Escuela Normal Superior Simón Bolívar, comunicó ayer que fueron postergados los exámenes de ingreso a las Facultades de Artes Plásticas, Música, Educación Física y Normal. La causa es una nueva fiebre.

# Miércoles concretarán crédito de US\$. 12.000.000 para SENAC

El próximo miércoles 24 de julio se concretará el crédito brasileño de 12.000.000 dólares para la adquisición de equipo y maquinaria con destino al Servicio Nacional de Caminos.

El convenio de préstamo será firmado en el despacho del Sr. Ponze, en su reciente viaje a Estados Unidos, Venezuela y Guatemala.

Según el informe oficial, en

El Sr. Ponze se realizará en un curso de entrenamiento especial en cinco naciones, accediendo a una invitación formulada por USAID.

El entrenamiento del Sr. Ponze se realizará en centros de computación que cuentan con tecnología avanzada y que el Centro Nacional de Computación adquirió recientemente similares equipos que requieren para su manejo de un entrenamiento especial.

El Centro Nacional de Computación (CENACO) fue creado hace tres años con el objeto de agilizar el procesamiento de datos y obtener un rápido conocimiento de los indicadores a fin de que el gobierno tome decisiones en la política económica. Para ello se requiere de una sistemática y oportuna elaboración de estadísticas que sirven para orientar esas decisiones.

CENACO es una empresa pública dentro del sector de

# Concluyeron elecciones en T.A.S.A.

Al término de las elecciones para nominar a los representantes del sector privado para el Consejo de Administración de Telefonos Automáticos, la mayoría de votos correspondió a Benjamin Lidio Cordero, Carlos Olaveña Flores, Graciela de Ozuna y Daniel Delgado.

Por haber obtenido la mayoría de votos, fueron delegados suplentes Antonia Vidal, Luis Asturiza, Mario Clivio y Casío Arias.

Los votos fueron emitidos por 1833 abonados, de un total superior a los 20.000, habiendo totalizado el ganador 929 sufragios en su favor.

# Dr. Jorge Von Borries Achaval Medico-Cirujano

VARIAS y sus complicaciones - ULTERAS VARIOSAS - FIBRITIS - TROMBOFLIBRITIS, etc. - CIRUGIA GENERAL - Estomago - Vesicula Biliar - Intestinos - Apéndice - HERNIAS - Tumores - Quistes - Cistitis - Gonorrea - etc.

CONSULTORIO: Calle Potosi 876 - 1er. piso. Of. 5 y 6. Horario de consulta: De 8 a 8 p.m. Telefono 23170. Domicilio: Telefono: 2092.

# Presidente Banzer inaugura hoy sede social de navales

El Presidente de la República y sus esposas inaugurarán hoy la sede social de la Fuerza Naval Boliviana ubicada en la zona de Calacoto, diagonal a la Iglesia San Miguel. La ceremonia se iniciará a las 9 y 30 y contará, con la presencia de los Jefes del Comando Conjunto y del Estado Mayor del Comando Conjunto.

Está anunciado un discurso del Sr. Ponze, en su reciente viaje a Estados Unidos, Venezuela y Guatemala.

# CURSILLO DE BOCADITOS

Gelatinas - Posters - Decorado de Tortas se iniciarán cursos el lunes próximo. Dictado por el Prof. NELLY MUSTALO, especializada en México. Se preparan TORTAS ARTISTICAS, precios económicos. Se agenda vallita. Otero de la Vega. 271 - telefono 24054

# LA SEGURIDAD DE MI TAXI ESTA EN DUNLOP

DISTRIBUIDORES SICASUD LTDA. AV. MONTES 533 EN EL INTERIOR AGENCIAS SICASUD

# ARMANDO VILLAFUERTE CLAROS

Abogado ASESORAMIENTO JURIDICO Potosí 810 Of. 7 (Edif. Sickinger) Tel. 42479 Casilla 3449.

# Dr. ALDO LUNA MACEDA

Cirujano-Dentista CIRUGIA DE MAXILARES - TUMORES DE CAVIDAD ORAL - OCLUSION - DENTAL Y PROTESIS. Especialización en Hospitales del Brasil - OPERATORIA DENTAL Y PROTESIS. Consultorio y Domicilio: BOULEVARD San Pedro de Yacobi y Landaeeta. Telefono: 2134 y 2509. Casilla 1374 Consultas: 15 a 20 p.m.

# TELEFONERA

## ONDAS MEDIA 580 Kcs • FRECUENCIA MODULADA 97 Mgs.

### RECIBIRA «UN BANDERIN» A VUELTA DE CORREO

# RADIO BANDA

## ONDA MEDIA 580 Kcs • FRECUENCIA MODULADA 97 Mgs.

\* ESCRIBANOS REPORTANO LA CALIDAD DE RECEPCION A CASILLA 5263 • POTOSI 1320 • La Paz Bolivia \*

## Srta construido nuevo ingenio azucarero en el norte cruceño

### Tabajos empezarán en agosto

Alrededor de 4.000 productores campesinos de la zona de Miraflores, a unos 100 kilómetros al norte de la ciudad de Santa Cruz, cuya producción se espera que inicie en agosto de 1974, informó a PRESENCIA Arturo Medeiros Artega, Secretario General de la Federación de Cafeteros y apoderado de la Asociación Agroindustrial de Cafeteros S.A. (UNAGRO).

## Barrientismo se une para las elecciones

Los partidos políticos que cooperan con el ex gobernador René Barrientos Otuño se unieron para formar una lista única para las elecciones municipales del 21 de agosto.

## CICLO DE CONFERENCIAS SOBRE PEDIATRIA

DEPARTAMENTO MEDICO DE LA CAJA DE SEGURO SOCIAL DE CHOFERES

DIAS	TEMAS	EXPOSITORES
Martes 23 julio	Aspectos Radiológicos en Pediatría Trastornos Eléctricos en el Lactante	Dr. Jorge Dorado Parra Dr. Jorge Tejerina
Miércoles 24 julio	Profilaxis del Trauma Obstétrico Trastornos de la Conducta del Niño	Dr. César Peredo A. Dr. Nils Noya
Jueves 25 julio	Infección Urinaria en Pediatría Cardiopatías Congénitas en nuestro medio	Dr. Fernando Betegral Dr. Armando Villegas
Viernes 26 julio		Dr. Jorge Fernández D.

LOCAL: CENTRO DE SALUD DE VILLA FATIMA  
AV. LAS AMERICAS No. 352 (cerca del surtidor de gasolina pasando la Plaza Villarreal)

HORAS: TODOS LOS DIAS DE 19 a 20 horas

ENTRADA LIBRE

central. Medeiros Artega reorganizará la semana a Santa Cruz para informar sobre la gestión realizada en la Paz.

**ANEXOS**

Centenares de campesinos que emigraron de las zonas aledañas hasta Santa Cruz, buscan de nuevas oportunidades de promoción humana y mejoramiento de su situación económica, ahora se dedica a la producción de caña de azúcar. Los productores asentados en amplias zonas del norte de Santa Cruz, en la actualidad se ocupan de desventaja frente a otros productores que tienen sus cultivos relativamente cerca a la zona de ingenios azucareros en actual producción.

Según el informe proporcionado por el Secretario General de la Federación de Cafeteros, los pequeños productores de caña del norte de Santa Cruz deben atravesar distancias de hasta 150 kilómetros para entregar la materia prima a los ingenios, lo que les genera un costo adicional de transporte.

En razón a esa situación y en presencia de las enormes posibilidades existentes, los pequeños productores cafeteros se unieron con sus colegas de mayores posibilidades de financiamiento al norte de la Federación de Cafeteros, decidieron crear UNAGRO.

## APUVO

El plan de UNAGRO, después de que se hizo las negociaciones con la empresa inglesa y se obtuviera el financiamiento para su construcción, recibió el apoyo del Gobierno.

Según se relató en la Paz el Secretario General de la Federación de Cafeteros, desde la Presidencia de la República hasta los ministerios de Industria y Agricultura, el plan de UNAGRO, que ahora sólo falta conseguir el aval del Banco del Estado para inmediatamente iniciar las obras civiles de la futura fábrica, las zonas de cultivo de la caña de azúcar en el norte cruceño serán ampliadas.

A juicio de Arturo Medeiros Artega, la presencia del nuevo ingenio azucarero supondrá para el norte de Santa Cruz una especie de motor para su desarrollo y servirá para mejorar las condiciones de los pequeños productores que hace años emigraron del sierral hacia el Oriente.

El plan de UNAGRO, después de que se hizo las negociaciones con la empresa inglesa y se obtuviera el financiamiento para su construcción, recibió el apoyo del Gobierno. Según se relató en la Paz el Secretario General de la Federación de Cafeteros, desde la Presidencia de la República hasta los ministerios de Industria y Agricultura, el plan de UNAGRO, que ahora sólo falta conseguir el aval del Banco del Estado para inmediatamente iniciar las obras civiles de la futura fábrica, las zonas de cultivo de la caña de azúcar en el norte cruceño serán ampliadas. A juicio de Arturo Medeiros Artega, la presencia del nuevo ingenio azucarero supondrá para el norte de Santa Cruz una especie de motor para su desarrollo y servirá para mejorar las condiciones de los pequeños productores que hace años emigraron del sierral hacia el Oriente.



PRESENCIA LUX, cuya redacción y talleres, respectivamente, funcionan en el mismo edificio que el CNES, invitaron a las autoridades de esta entidad así como a los Rectores y altos funcionarios de las Universidades que actualmente se reúnen en nuestra ciudad a visitar las instalaciones donde se redacta y edita nuestro diario. La invitación fue gentilmente aceptada.



PRESENCIA LUX, cuya redacción y talleres, respectivamente, funcionan en el mismo edificio que el CNES, invitaron a las autoridades de esta entidad así como a los Rectores y altos funcionarios de las Universidades que actualmente se reúnen en nuestra ciudad a visitar las instalaciones donde se redacta y edita nuestro diario. La invitación fue gentilmente aceptada.

Artega, (fotografía superior) el Presidente del CNES y los rectores junto con Mons. Genaro Prata, Presidente del Directorio de PRESENCIA y Rector de la Universidad Católica, y nuestro Director, ante la rotativa instalada en talleres LUX; en la foto inferior un aspecto del recorrido por nuestra redacción.

## Vendedoras de mercados burlan controles y siguen especulando

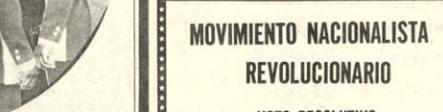
Los altos precios que cobran las vendedoras en los mercados, continúan impidiendo a las amas de casa llenar la canasta familiar, resultando de ello que la oferta no encuentra demanda. La causa directa para este fenómeno, continúa siendo el afán especulativo de los comerciantes que buscan modos para burlar el control de las autoridades, que se ejercita esporádicamente.

El Alcalde Armando Escobar Uru, personalmente, impuso ayer medidas para obligar a las comerciantes a que pongan en lugar visible sus precios de venta. Formuló energías instrucciones y hasta clausuró puestos. En su visita a los puestos de venta de la Avenida Buenos Aires, calle Tumala y otras adyacentes, acompañado del nuevo Intendente Municipal, Cap Germán Guzmán, mostró energía pero, lamentablemente, la acción de una sola autoridad no es suficiente para terminar con la especulación y las excesivas y malos modos de las vendedoras.

Pudo confirmarse ayer lo que se refirió en comunicado de la Municipalidad el día anterior, en sentido de que el abastecimiento de artículos y productos de consumo es normal y de que no existe motivo para la elevación de precios. Sin embargo, este último aspecto, aunque cierto, se ha limitado por los vendedores. Se ha dado el caso de que un determinado producto de consumo esencial exhiba un determinado precio, pero cuando la ama de casa intenta comprar, la vendedora pide un precio mayor. Ante la lógica reclamación, responde que compre ese producto en otro mercado y no de ella.

El Mercado Municipal es el más concurrido en días sabados, porque allí llegan directamente los artículos de producción agrícola, suponiéndose, por tanto, que los precios son más bajos que en otros mercados. No obstante el público se ve defraudado.

La abundancia de fruta a que se refiere el comunicado de la Policía Urbana, sólo es para exhibición, puesto que los altos precios que se cobran por ella, resultan prohibitivos para la generalidad de la gente. El público concurre a los mercados, extrajo la falta de vigilancia policial y demandó sólo una acción más energética, sino también la presencia de la Guardia Nacional que, con efectivos numerosos, podría, como en anterior oportunidad, controlar los mercados y impedir no sólo la especulación sino también el engaño que sufre el público y el maltrato que recibe de las vendedoras.



El Mercado Municipal es el más concurrido en días sabados, porque allí llegan directamente los artículos de producción agrícola, suponiéndose, por tanto, que los precios son más bajos que en otros mercados. No obstante el público se ve defraudado.

## Casa de la Cultura será centro de la actividad cultural y artística

### -Será inaugurada a las 18.30 horas de mañana-

La Casa Municipal de la Cultura se constituirá en un centro de actividad cultural y artística de la Paz, según ha dispuesto el Alcalde Armando Escobar Uru, en un momento que cumplirá este viernes el edificio que será inaugurado mañana lunes.

Este centro cultural llevará el nombre del escritor, pedagogo y poeta profesor Franz Tamayo, cuyo busto en bronce será erigido en el cuadrilitero central del pasaje peatonal que ha de unir la avenida Mariscal Santa Cruz con la calle Jenaro Sanjines.

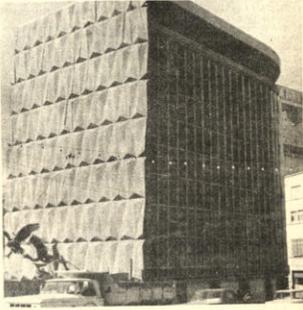
Con asistencia del Presidente de la República, Gral. Hugo Banzer Suárez, altas autoridades nacionales y locales y miembros del cuerpo diplomático, el Gral. Armando Escobar Uru inaugurará la Casa Municipal de la Cultura "Franz Tamayo" a las 18.30 horas de mañana lunes.

Simultáneamente se abrirá al servicio público el pasaje peatonal entre la Avenida Mariscal Santa Cruz y la calle Jenaro Sanjines, que corre a lo largo del costado derecho del nuevo y moderno edificio.

Esta estructura arquitectónica de cinco pisos y un sótano, se complementa con un salón auditorio con capacidad para 300 personas, abricado en un nuevo bloque de hormigón armado, cuyas caras exteriores presentan murales de significado histórico, obra del artista Pérez Vaz.

Por instrucciones del Alcalde Escobar Uru, en 1967 se iniciaron los trabajos de remodelación del edificio que presentaba un total deterioro por haber servido a finalidades diferentes a las de su creación. Los técnicos municipales consideraron la conveniencia de reconstruir el edificio y no remodelarlo simplemente, por lo que se encontraron por defectos estructurales que presentaba el edificio original.

Los estudios fueron hechos por el Departamento Municipal de Arquitectura, a cargo del Arqu. Juan Tarifa Caba, y con participación de los señores Arqu. César Zambrán, Arqu. Julio Solís Jemio y Alberto Aguilera



CASA DE LA CULTURA.- En esta estructura arquitectónica funcionará la Casa Municipal de la Cultura.

Ahora los trabajos fueron iniciados en 1967, pero en su ejecución surgieron problemas estructurales y de conformación geológica de los suelos, que determinaron nuevos trabajos en las fundaciones del edificio que, en algunos casos, superaron los 20 metros de profundidad. Otro problema que surgió fue la falta de disponibilidades económicas en la Municipalidad.

El Alcalde afrontó al mismo tiempo, dificultades con las empresas constructoras, cuyos contratos fueron rescindidos. (Correspondió a la empresa "Guido Barrón" hacerse cargo en definitiva de la ejecución de la obra, hasta su conclusión. El costo total de los trabajos ascendió a la suma de 6.550.000 pesos bolivianos).

El Alcalde Escobar Uru, mediante ordenanza municipal, ha determinado las actividades que se deben cumplir en la Casa de la Cultura, donde funcionarán la Dirección General de Cultura y los departamentos de Biblioteca y de Artes Plásticas, que se encargarán de la apertura de una biblioteca pública cultural de administración de los valores nacionales.

Con motivo de la inauguración de la obra, se cumplirá en la Casa de la Cultura un programa de actividades que se iniciará el lunes con la apertura del Museo de Arte Moderno, y concluirá el próximo domingo. El programa comprende conferencias, exposiciones, recitales y conciertos.



Los estudios fueron hechos por el Departamento Municipal de Arquitectura, a cargo del Arqu. Juan Tarifa Caba, y con participación de los señores Arqu. César Zambrán, Arqu. Julio Solís Jemio y Alberto Aguilera

## Nuevo producto industrial en el país

La actividad industrial del país ha dado un paso importante y de las consecuencias para los programas de desarrollo mediante la fabricación del hierro dulce. Este producto, en varios grados de acabado, tiene un nombre de "Virulim", que hasta entonces se obtenía de Perú y Chile; abastece totalmente el mercado nacional. Tuvieron aceptación por la calidad y por el menor costo respecto al importado. Mendoza dijo que decidió traer las máquinas desde Alemania al igual que la materia prima, vale decir el acero, que viene en forma de alambre enrollado que es tratado hasta lograr la virtud y su envase.

Algo parecido ocurrió con la preparación del hierro para las maquinarias y para la fabricación de clavos. Hubo estudio detenido del mercado, arduas gestiones crediticias y la llegada de las máquinas desde Alemania y la materia prima.

Los rollos de "alambre" pasan por una máquina troqueladora, otra enderadora y una cortadora. Conociendo los permisos de este "nuevo Virulim", el Sr. de Mendoza, a explicar el proceso que se sigue para obtener este tipo de producción con que cuenta el país.

Virulim es el inicio la actividad de producción que los analistas técnicos de acero, recientemente de plástico, para el Departamento de Ingeniería de Oruro han avalado

**MOVIMIENTO NACIONALISTA REVOLUCIONARIO**

VOTO RESOLUTIVO

El Comando Especial del Movimiento Nacionalista Revolucionario del Gran Chaco,

CONSIDERANDO:-

La peligrosa situación del Partido a consecuencia del vacío ocasionado por la ausencia de dirigentes legalmente elegidos.

Que tal acción profundiza la división del MNR anulando su condición de partido puesto al servicio de las mayorías nacionales.

Que es necesario obtener la reificación de los cuadros del Movimiento Nacionalista Revolucionario a través de verdaderos conductores que continúen la lucha por la independencia económica y social de Bolivia.

Que es de Justicia reconocer y valorar en su verdadero sentido las virtudes patrióticas y honestidad del compañero RAFAEL MENDOZA, llamado LEMA PELAEZ.

En reunión de dirigentes y delegados de base.

RESUELVA:-

1.- Proclamar la candidatura del meritorio compañero RAFAEL MENDOZA LEMA PELAEZ como candidato del Movimiento Nacionalista Revolucionario, en la XII Convención que se realizará en la ciudad de La Paz el 28 de Julio del presente año.

2.- Pedir a todas las Comandos del país su apoyo para llevar a la realización un anhelo que devolverá al MNR su energía y vitalidad como agente histórico de las fuerzas nacionales que aspiran a mejor destino.

Estado en "Acuña" a los ocho días del mes de Julio de mil novecientos setenta y cinco años.

José Alvis Urteaga, JEFE DE COMANDO ESPECIAL, José Centeno Blanco, Arturo Lara Olmos, Emilio Tamayo Ramos, Luis Clavijo Campero, Hugo Colcocty, Hernán Martínez Antelo, Secretario General.

**A NUESTROS ANUNCIADORES**

Con objeto de prestar una mejor cooperación a nuestra clientela, comunicamos que la fecha tope para la recepción de avisaje destinado a nuestra EDICION ANUAL EXTRAORDINARIA EN HOMENAJE A LAS FIESTAS PATRIAS, es el día SABADO 27 DE JULIO DEL CORRIENTE AÑO.

Gerencia de PRESENCIA

LOS ÚNICOS...  
LOS AUTENTICOS...  
LOS FAMOSOS...

JUNTO A:  
AFRO  
BRASILIAN

**Hotel Libertador**

EXCLUSIVAMENTE EN EL  
HOY SHOW HS. 21:00

Localidades y Reservas:  
-Recepción del Hotel-

# Congreso mundial de literatura infantil se realizará en Brasil

Por WILSON MENDIETA PACHECO

Por primera vez en América Latina, del 21 al 25 de octubre del año que corre se realizará en Río de Janeiro, Brasil, el XIV Congreso Mundial de Literatura Infantil-Juvenil.

Asistirá a dicho evento delegados de la mayoría de las naciones del mundo y se estima que alrededor de cuarenta especialistas o personas ligadas a la edición de libros, con sus editores, ilustradores, periodistas, profesores, escritores, poetas, pedagogos, coloristas, productores de cine, etc., llegarán a la capital carioca.

"El libro enseña a vivir", es el eslogan escogido para dicho congreso y actualmente el Comité Organizador del evento, viene preparando una serie de actividades para que la cita mundial sea verdaderamente un punto de encuentro y sirva para orientar en la época que vivimos a los niños y a los jóvenes del orbe.

indica que "en términos editoriales es satisfactorio más si se considera las necesidades de los lectores, hoy que trabajar todavía para el mundo brasileño".

La autora de libros de pedagogía y coordinadora de los libros de texto, al ser preguntada sobre la Literatura Infantil-Juvenil en América Latina, subraya que "todavía es incipiente precisándose más los valores para la cultura americana y lograr así el desenvolvimiento gráfico y editorial".

"Hay bellos poemas -añade leyendas prehistóricas, etc. pero el tratamiento que se da no es el deseado".

En lo que toca a las posibilidades de co-ediciones, el Prof. Leoy W. Dornelles, explica que "si en Asia se han logrado éxitos magníficos, en América se pueden obtener resultados auspiciosos, ya que el idioma y hasta las tradiciones son comunes".

Finalmente, al ser requerida la Coordinadora Ejecutiva del XIV Congreso Mundial del Libro Infantil-Juvenil sobre el folclore, puntualiza que "siendo el folclore una manifestación

de los adultos, es preciso escoger con cuidado lo que se va a entregar a los niños y a los jóvenes en cuanto a este tema".

No sin hacer un llamado a los bolivianos, especialmente a escritores, poetas, periodistas, profesores, pedagogos, editores, etc., el Prof. Leoy W. Dornelles, manifiesta que "el XIV Congreso Mundial de Literatura Infantil-Juvenil tendrá repercusiones importantes y por ello, se debe realizar cualquier esfuerzo para asistir a sus deliberaciones y al cambio de ideas que se tendrá a fines de octubre en Río de Janeiro".

"Para informaciones sobre el congreso -concluye los interesados- podrán dirigirse a Luis Voluntario de la Paz, Río de Janeiro, Brasil".



LA PRINCEZA PIANISTA NACIONAL. Ana María Vera, el pasado viernes ofreció un concierto en el Palacio de Gobierno. La fotografía superior ilustra un pasaje de la vedada musical. Abajo, una plaqueta a la artista. Ana María Vera retornará en breve a Estados Unidos, país donde consiguió sus primeros éxitos artísticos.

# Camargo, sede de una reunión de escritores

-POTOSÍ, 20 (PRESENCIA).- Las Universidades de Tarija, Potosí y Chuquisaca, por intermedio de sus Divisiones de Extensión Universitaria, programan para los meses venideros la Primera Reunión de Escritores del Sur de la República.

La reunión, se realizará en Camargo, capital de Nor Occidente, Departamento de Chuquisaca y tendrá el objetivo principal de coordinar actividades e inquietudes en cuanto a la cultura se refiere.

Los escritores de las tres ciudades, han expresado su acuerdo por la reunión y es posible que en días venideros viaje a Camargo, el novelista Roberto León con el propósito de tomar acuerdos para alojamiento, local para las sesiones y otros detalles inherentes.

Asimismo, se supo que las autoridades de Camargo, instituciones y empresas vitivinícolas, han ofrecido su cooperación para que la Reunión de Escritores del Sur alcance el mayor éxito posible.

Hace poco, los Directores de Extensión universitaria de Sucre, Manuel Jiménez Carranza; de Tarija, Edgar Carranza; de Tarija, Edgar Carranza; de Tarija, Edgar Carranza; y de Potosí, Wilson Mendieta Pacheco, cambiaron ideas al respecto y consultaron con los escritores de los tres Departamentos, quienes expresaron su entusiasmo para efectuar el encuentro en Camargo.

Finalmente, se supo que las autoridades de Camargo, instituciones y empresas vitivinícolas, han ofrecido su cooperación para que la Reunión de Escritores del Sur alcance el mayor éxito posible.

Hace poco, los Directores de Extensión universitaria de Sucre, Manuel Jiménez Carranza; de Tarija, Edgar Carranza; de Tarija, Edgar Carranza; y de Potosí, Wilson Mendieta Pacheco, cambiaron ideas al respecto y consultaron con los escritores de los tres Departamentos, quienes expresaron su entusiasmo para efectuar el encuentro en Camargo.



ROBERTO LEÓN, escritor de Camargo, capital de Nor Occidente, Departamento de Chuquisaca.



"EL POETA DE LA LAGUNA" - escultura del artista nacional Ernesto Mamani. Con la obra mencionada, Mamani ganó el Premio Único en escultura, en el XXII Salón Anual de Artes Plásticas de la Alcaldía Municipal de La Paz.

# Condecoración "Andrés Bello" para Cerruto

TEMA CENTRAL: El libro como instrumento básico para la formación y desenvolvimiento de niños y jóvenes.

TEMAS SECUNDARIOS: El libro como recurso para el desenvolvimiento de la lectura. 5.- El público lector y su acceso al libro. 6.- Inversiones relacionadas a la producción de libros. 7.- El equilibrio entre los diferentes recursos, humanos y materiales, que interfiere en la producción de libros de niños y jóvenes y el modo de obtener el producto a un precio razonable. 8.- Formación de especialistas ligados a la industria del libro para niños y jóvenes.

El método de trabajo del congreso Mundial del Libro infantil y Juvenil, según las informaciones, será por grupos, que estarán formados por un expositor, un coordinador y un elator y cada grupo tendrá sus temas secundarios.

Simultáneamente al congreso, se efectuará la exposición del libro infantil-juvenil con la articulación de países latinoamericanos, europeos, asiáticos, etc.

En abril, aprovechando la realización de un Seminario de Literatura Infantil-Juvenil realizado en Buenos Aires, Argentina, entrevistamos a los representantes de la Paz, quienes respondieron a una serie de preguntas en el nombre de PRESENCIA.

"Será el primer congreso de BBV, fuera de Europa -empieza diciendo la Prof. Dornelles- y tendrá un papel muy significativo para impulsar la actividad".

En cuanto al desarrollo actual de la Literatura Infantil, en el Brasil, nuestra entrevistada

La asistencia al Congreso, según los organizadores, correrá por cuenta de los delegados, quienes deberán sufragar los gastos de viaje, alimentación y hospedaje, aparte de una suma de \$s. 25 como inscripción.

# Concurso nacional sobre folclore

Sucre 20 (PRESENCIA).- La Alcaldía Municipal de Chuquisaca y el Comité Departamental de Etnografía y Folclore convocan al Concurso Nacional de Ensayos sobre Folclore con motivo de la celebración del Sesquicentenario de la fundación de la República.

El texto de la convocatoria es el siguiente: PRIMERA.- Podrán intervenir investigadores nacionales y extranjeros con más de diez años de permanencia en el país.

SEGUNDA.- Los ensayos podrán ser tanto descriptivos como interpretativos, siendo indispensable la consignación de los materiales recogidos directamente, con especificación de informantes, lugar, etc.

TERCERA.- Los temas de los ensayos podrán abarcar todos o cualquiera de los ordenes que comprende la ciencia del folclore como son:

- a.- Lengua
- b.- Literatura tradicional
- c.- Creencias y Supersticiones
- d.- Religión, Filosofía y Moral
- e.- Música coreográfica e instrumental
- f.- Diversiones
- g.- Fiestas y ceremonias tradicionales
- h.- Arte popular
- i.- Teatro tradicional
- j.- Ciencias populares
- k.- Vivienda y menaje
- l.- Vestidos y Adornos
- m.- Tipo humanos.

LA PRINCEZA PIANISTA NACIONAL. Ana María Vera, el pasado viernes ofreció un concierto en el Palacio de Gobierno. La fotografía superior ilustra un pasaje de la vedada musical. Abajo, una plaqueta a la artista. Ana María Vera retornará en breve a Estados Unidos, país donde consiguió sus primeros éxitos artísticos.

CUARTA.- Los trabajos deberán tener un mínimo de 30 páginas interlineadas en tamaño octavo y ser presentados en triple ejemplar, con sello, acompañados en sobre aparte el nombre completo del autor y su dirección.

QUINTA.- Los trabajos se enviarán a la DIRECCIÓN DE CULTURA DE LA ALCALDÍA MUNICIPAL DE CHUQUISACA, Casilla No. 212, Sucre-Bolivia, hasta el 4 de abril de 1974.

SEXTA.- Se establecen los siguientes premios:

- UN PRIMER PREMIO de \$s. 5.000.- y la publicación del trabajo.
- UN SEGUNDO PREMIO de \$s. 3.500.- y la publicación del trabajo.

SEPTIMA.- El jurado calificador estará integrado por los miembros representativos de las siguientes instituciones:

- UN REPRESENTANTE DE LA R. ALCALDÍA MUNICIPAL DE CHUQUISACA.
- UN REPRESENTANTE DEL COMITÉ DEPTAL. DE ETNOGRAFÍA Y FOLCLORE.
- UN REPRESENTANTE DEL MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA.
- UN REPRESENTANTE DE LA BIBLIOTECA Y ARCHIVO NACIONAL.

# SINDICATO DE RENTISTAS FABRILES DE LA PAZ

CONSIDERANDO: Que, en fecha 16 de mayo de 1974, ha sido creado el FONDO COMPLEMENTARIO FABRIL para atender a los trabajadores Fabriles en la concesión de rentas complementarias de los seguros de riesgos profesionales, vejes y muerte;

Que, en el Estatuto Orgánico y Estatuto Matemático Actuarial proyectados por el licenciado Abelardo Valdéz, se ha marginado sin causa aparente al sector pasivo Fabril;

Que, este hecho constituye un atentado contra la unidad de la familia Fabril, con vedada pretensión de crear un divorcio entre los trabajadores activos y pasivos del ramo Fabril;

Que, la Política Social del Supremo Gobierno, es contraria a toda privación o exclusión arbitraria de beneficios Sociales a un sector de trabajadores con una actividad tan importante como es la clase Fabril;

Que la medida tomada por el Licenciado Valdéz a espaldas del sector pasivo Fabril, significa quebrantar la justicia social imperante, desconociendo la sacrificada tarea que los cupo desempeñar en su tiempo y dislocando el sistema de SOLIDARIDAD SOCIAL;

# RESOLUTIVO

1º.- Rechazar todo tipo de marginamiento al sector pasivo Fabril en el reconocimiento de sus legítimos derechos a conquistas Sociales;

2º.- Exigir la revisión inmediata y previa a su aprobación por el HNS del Estatuto orgánico y estatuto Matemático Actuarial del Fondo Complementario Fabril, para salvar oportunamente cualquier omisión que perjudique al elemento pasivo;

3º.- Declarar estado de emergencia con carácter Nacional en el seno de las filas de Rentistas Fabriles, hasta tanto se resuelva hacerlos participar en los beneficios y prestaciones que otorgue el Fondo Complementario Fabril.

Es dado, previa consulta a nuestros afiliados y a las filiales del interior de la República a los quince días del mes de julio de mil novecientos setenta y cuatro años.

La Paz, 15 de Julio de 1974

Juan Chino, sec. Gral. Luis García, sec. de Helaciones; p. (Amilo) Alarcon, sec. de Hacienda, Mario Choque, M. sec. de Actas, Antonio Lara, sec. de Beneficencia; Ancelmo Castañeda, sec. Conflicto, Gregorio Torres, sec. de Organización; Pablo Maraz, sec. de Cultura, Julio Sánchez, Vocal; Pascual Galea, Vocal, José Condori Delgado, de Visión.

**DE VENTA: EN "LOS AMIGOS DEL LIBRO"**

INFORMATIVO ECONOMICO DE BOLIVIA

BIBLIOTECA NACIONAL

La Paz: Mercado 1315 Cochabamba: Casilla 480 Oruro: Santa Cruz - Sucre - Potosí.

**HOMENAJE**

La Célula "LUIS URIA DE LA OLIVA" de la Caja Nacional de Seguridad Social, rinde su más profundo homenaje, a los GLORIOSOS MARTIRES DE LA LEALTAD NACIONALISTA Y PIONEROS DE LA INDEPENDENCIA ECONOMICA Y SOCIAL DE BOLIVIA, sacrificados por la Patria el 21 de Julio de 1946:

Universidad Boliviana  
Universidad Mayor de San Andrés

**CENTRO NACIONAL DE DOCUMENTACION CIENTIFICA Y TECNOLÓGICA**

A los profesionales en Ciencias de la Salud

El Centro Nacional de Documentación Científica y Tecnológica, Centro Coordinador de la Documentación Científica en Ciencias de la Salud de Bolivia, ofrece sus servicios de obtención de artículos científicos en todas las ramas de la salud. El Centro trabaja en estrecha colaboración con la Biblioteca Regional de Medicina y Farmacia de San Paulo Brasil, enviando a todos los profesionales de la Salud a utilizar nuestros servicios.

CENTRO NACIONAL DE DOCUMENTACION CIENTIFICA Y TECNOLÓGICA  
Edificio de Tecnología - Planta Baja  
Plaza del Bolson  
Casilla 3212, La Paz - Bolivia  
Teléfono 5625 - 5633

Hugo Loaiza Terán DIRECTOR

Dr. Luis Fernando Valle G. SECRETARIO GENERAL U.M.S.A.

**ASOCIACION DE PERIODISTAS DE LA PAZ**

Convocatoria a Elecciones

El Directorio de la Asociación de Periodistas de La Paz, reunido en sesión ordinaria el día 11 de Julio de 1974.

CONSIDERANDO: Que, el actual Directorio ha cumplido el mandato de convocatoria en elecciones generales celebradas en febrero de 1972;

Que, por las limitaciones que dispuso en Poder Ejecutivo, en aplicación del estado de sitio instituido en todo el país el 26 de enero pasado, no se pudo convocar a elecciones para elegir al nuevo Directorio de la institución en el mes de febrero, como estaba previsto, para que la posterior -al mismo se efectúe en marzo;

**Ex- Presidente de la República TCNL. GUALBERTO VILLARROEL.**

**Ex-Subsecretario de la Presidencia DR. LUIS URIA DE LA OLIVA**

**Ex-Edecán de la Presidencia CAP. WALDO BALLIVIAN S.G.**

**Ex-Comandante de Regimiento MAY. MAX TOLEDO**

La Paz, 21 de julio de 1974.

**HOMENAJE DE LOS EX-COMBATIENTES DE LA GUERRA DEL CHACO Y BENEMERITOS DE LA PATRIA**

EL MARTIRIO Y EL HEROISMO SON LEGADOS DE DIOS

**HONOR Y GLORIA**

A los Mártires y Abanderados de la Emancipación Económica y Social de Bolivia, caídos por la Patria el 21 de Julio de 1946:

Benemérito: TCNL. GUALBERTO VILLARROEL L.

Benemérito: Dr. LUIS URIA DE LA OLIVA

Benemérito: CAP. WALDO BALLIVIAN S.G.

Benemérito: MAY. MAX TOLEDO

La Paz, 21 de julio de 1974.

**HAY UN BANCO...**

Con agencias en Bolivia, Inglaterra, EE.UU., Argentina, Francia, Alemania ...

Cuyo volumen de depósitos en Londres supera a poderosos bancos americanos...

Que ocupa el primer lugar del mundo en fomento rural...

**HAY UN BANCO...**

Con agencias en Bolivia, Inglaterra, EE.UU., Argentina, Francia, Alemania ...

Cuyo volumen de depósitos en Londres supera a poderosos bancos americanos...

Que ocupa el primer lugar del mundo en fomento rural...

Misas

Pedimos una oración por que Dios tenga a su lado a nuestra adorada y querida madre:

+ Sra. JESUS ALVAREZ v. de SALCEDO (Q. D. D. G.)



Fallecida el 22 de junio de 1974

Miguel, Víctor, Guillermo, Ernestina y Ana Salcedo Alvarez, hijos; Antonia Rada, Rosa Vargas, Julio Pérez y María Rada, hijos políticos...

La Paz, 21 de julio de 1974

La familia del que fue:

+ Dr. LUIS A. URÍA DE LA OLIVA Benemérito de la Guerra del Chaco

Inmolado por sus ideales, el 21 de Julio de 1946

(Q. E. P. D.)

Invita a sus parientes, Ex-combatientes de la Guerra del Chaco, Célula de la Caja Nacional de Seguridad Social, Escuela "Luis Uría de la Oliva"...

La Paz, 21 de julio de 1974

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Tenl. Ing. Renor Carrasco R., esposo; Luis Carrasco Landa, Gladys C. de Olivo, Gabriela C. de Oviedo, hijos; Beatriz Guzmán de Carrasco, Miguel Olivo V., My. Av. Carlos Oviedo T., hijos políticos...

La Paz, julio de 1974.

FALANGE SOCIALISTA BOLIVIANA

INVITACION RELIGIOSA

EL CONSEJO REGIONAL DE TRABAJADORES GREMIALES DEL COMERCIO MINORISTA DE ALICATA BOLIVIANA, invita muy cordialmente a todos los dirigentes y bases a la misa que recordando el primer año de su llorado fallecimiento del que fue Coordinador de la Federación del Comercio Minorista:

+ Don MIGUEL GALLARDO MURGUETEGUI (Q. E. P. D.)

El acto religioso se llevará a efecto el día Lunes 22 del presente a horas 9.30 a.m. en la Basílica Menor de San Francisco.

La Paz, Julio de 1974

EL MINISTRO, PERSONAL DEL MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS Y MIEMBROS DEL DEPARTAMENTO DE COORDINACION NACIONAL DEL PACTO MILITAR CAMPESINO, a la memoria de los que fueron digno Jefe y camarada:

+ MAYOR AV. HUGO BOZO ALCOCER (Q.E.P.D.)

Y su compañero de labores:

+ Sr. MAX LUNA COARITI (Q.E.D.D.)

ruegan al Comando Conjunto de las FF.AA., Fuerza Aérea Boliviana, Acción Cívica de las FF.AA., Confederación Nal. de Trabajadores Campesinos de Bolivia, Federación Departamental de Campesinos de La Paz, Consejo Nacional de Reforma Agraria, Servicio Nacional de Desarrollo de Comunidades, Instituto Nacional de Colonización, Instituciones Cívicas y Políticas, parientes y amistades de los extintos, se dignen concurrir a la misa que recordando los nueve días de su trágico fallecimiento, mandarán celebrar en el Templo de San Juan de Dios, el día Lunes 22 de los corrientes a horas 12.

La Paz, Julio de 1974

Irma Cortés de Severich, Mary Cortés de Iñiguez y Nancy Cortés de Cardozo, hijas; Armando Severich, Gerardo Iñiguez y René Cardozo hijos políticos, nietos y demás familiares del que en vida fue ejemplar padre y esposo.

+ Don MIGUEL CORTES BALCAZAR (Q. E. P. D.)

Invitan a los parientes, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de réquiem, que en sufragio de su alma y recordando el día de su sensible fallecimiento, se mandará oficiar el día de mañana Lunes 22 de Julio en la Iglesia de Santo Domingo a horas 10 y 30 a.m. Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 21 de julio de 1974

Fallecimientos

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la bendición papal, ha dejado de existir la que en vida fue:

+ Sra. VALENTINA ROJAS vda. de FRIAS (Q. E. P. D.)

Catalina Frias de Alcócer y Mercedes Frias de Antezana, hijas; Luis Alcócer Figueroa y Walter Antezana Arávalo, hijos políticos; Roberto Alcócer, Martha Alcócer, Ausberto Alcócer Antezana y Walter Antezana, nietos; primos, sobrinos y demás familias, ruegan a sus amistades, parientes piadosos, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy domingo 21 del presente a horas 15 y 30 p.m. (4 y 30 de la tarde).

El cortejo fúnebre partirá de la calle Píllina No. 520 (Núñeztorre).

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

SERVICIOS FUNERARIA ALIAGA GRIFFO 773 Tel. 25676-64800.

El día de ayer ha dejado de existir la que en vida fue:

+ Sra MARIA ESTHER FERRUFINO DE DEL CARPIO (Q. E. P. D.)

Javier del Carpio, esposo; María Cristina, hijo; Dr. Carlos Ferrufino Burgos, padre; María Esther Ulich de Ferrufino, madre; Clara de Alvarez hermano (ausente); Juan Carlos Ferrufino, hermano; Fernando del Carpio y Beatriz Jiménez de Del Carpio, padres políticos; Deifilla, Rosario, Marcela, María Virginia, José Guillermo (ausente) y Rosa María del Carpio Jiménez, hermanas políticas; Martha Ulich de Palacios, tía; y demás familiares, miembros de la Fe Bahai, ruegan a sus amigos y personas piadosas asistir a la Misas de cuerpo presente a las 10 a.m. y a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy domingo 21 de julio a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la casa No. 263 Avenida Ballivián Calacoto.

CASA SANTANDER Tels. 23663-23656-33313.

"BOLIVAR" S.A. DE SEGUROS participa el sensible fallecimiento de la que en vida fue su asegurada:

+ Señora DIONICIA MIRANDA ASTURIZAGA (Q. E. P. D.)

Andrés Asturizaga madre; Félix Asturizaga, Juana de Sánchez, María Eugenia hijos; Hugo Sánchez hijo, político; los nietos, primos, hermanas y demás familia ruegan a sus amados personas piadosas asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy domingo 21 de julio a horas 16 pm. (cuatro de la tarde). El cortejo fúnebre partirá de la calle Chiquitosa ex. Unión Obreros del Porvenir.

Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, julio de 1974

Misas

Raquel, Teresa (ausente), José María, Alberto (ausente), Afdo Isabel, y Jaime Antonio García Ayoroa (ausente), hijos; Ruth T. de García, Olimpio T. de García, hijas políticas; los nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia, de la que en vida fue:

+ Sra. ESTHER AYOROA vda. de GARCIA

Invitan a la Misas que se celebrará recordando el año de su fallecimiento, en la Iglesia de San Juan de Dios el día de hoy domingo, a hrs. 6.30 p.m.

Su asistencia, será agradecida por los dolientes.

La Paz, 21 de julio de 1974

El Instituto Franco Boliviano para la Educación y la Asociación de Padres de Familia del Colegio Franco Boliviano, hacen llegar su profunda condolencia a la familia de la señora doña:

+ VICTORIA LANDA DE CARRASCO

Madre del señor Luis Carrasco Landa, Directivo y Post-Presidente en ejercicio, e invita a todas sus asociadas a la Misas de 8 días que se celebrará el día domingo 21 a horas 18:30 en la Iglesia de Santo Domingo.

VACIACIONES PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS

LICITACION PUBLICA No. 213/74

CONSTRUCCION DEL EDIFICIO DE YPPB EN LA CIUDAD DE COCHABAMBA

Vacaciones Petrolíferas Fiscales Bolivianas, invita a las Empresas Constructoras del país pertenecientes a la PRIMERA CATEGORIA, y que se hallen debidamente inscritas en la Cámara Nacional de Construcción y Consejo Nacional de Obras Públicas, a presentar propuestas, para la construcción del edificio de YPPB en la ciudad de Cochabamba.

Pliegos de especificaciones.- Las empresas interesadas en la presente Licitación pueden retirar las bases, pliegos de especificaciones y planos correspondientes, previo pago de \$b. 2.000, de la Asesoría Legal de YPPB, en la ciudad de La Paz, calle Buero, edificio YPPB, 3º piso, Of. No. 500, o en Cochabamba en la Asesoría Legal de YPPB, Refinería Guaberto Villarreal, Valle Hermoso.

Presentación de Propuestas.- La presentación de las Propuestas, deberá efectuarse en sobre lacrado y sellado, hasta la hora 15 del día 30 de agosto de 1974, en la Asesoría Legal de YPPB, en la ciudad de La Paz o en la Asesoría Legal de YPPB, en la ciudad de Cochabamba, Refinería Guaberto Villarreal.

La Paz, julio 19 de 1974

P. Ing. Rolando Prada Méndez GERENTE GENERAL

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ

FESTIVAL DE TEATRO

Programa Especial

TEATRO NACIONAL POPULAR

"EL CANTO DEL CISNE"

de Anton Chejov

PRESENTACION MIMO PERUANO

(Jorge Fernández Espino)

y EL MIMO BOLIVIANO

(Jaime Sevillano)

Teatro Municipal Hs. 19.30

AGENDA FEMENINA

CIRCULO DE MUJERES PERIODISTAS

Se reúnen con carácter de urgencia el próximo miércoles 21 a horas 16:30 p.m. Se ruega a las socias su puntual asistencia.

SEMANA CONF

Ayer se inició la semana de festejos del 16 aniversario de la Confederación Nacional de Instituciones Femeninas, con una tarde de convivencia en la que participaron socias y ejecutivas de la entidad.

Para mañana lunes se han programado los siguientes actos:

Horas 11.- Comité de Damas Cruceñas, Donación de fondos a la Fundación contra el Cáncer.

Horas 15.- Acción Chicheña Femenina, Te-rummy de beneficencia.

Horas 16.- Círculo Femenino de Cultura Hispanica, Homajes a España, La Paz y Tarija.

Horas 19.- Audición en Radio Panamericana.

Señorita España es Miss Universo

MANHA, 21. (AP) - Amparo Muñoz, Srta. España, 20, una chica de cinco pies ocho pulgadas de estatura, nativa de Málaga fue proclamada hoy Miss Universo 1974.

Srta. Gales, Helen Morgan, 21, una modelo londinense fue seleccionada como segunda en el certamen al final de una transmisión de televisión de dos horas para elegir a la Srta. Universo entre 45 bellezas participantes.

Otras entre las primeras cinco fueron: Srta. Finlandia, Johanna Raunio, 19, de Helsinki; segunda, Srta. Colombia, Eila Cecilia Escandón, 20, de Bucaramanga; tercera, Srta. Aruba, Maureen Ava Vieira, 18, de Oranjestad.

La nueva Srta. Universo llegó cuando bajó la escalera del Teatro de Artes Plásticas ante una concurrencia de 8.000 entusiasmadas personas que asistieron al acto y un auditorio por televisión calculado en millones.

La Srta. Estalvados terminó entre las 12 semifinalistas.

La Srta. Muñoz, hablando en español, dijo al auditorio minutos antes de ser proclamada Srta. Universo que si era seleccionada "no cambiaré. Yo continuaré amando a la Humanidad".

Ella estaba contestando una pregunta formulada a cada una de las cinco finalistas por el maestro de ceremonia: si ganar el título las cambiara.

La Srta. Muñoz es la primera muchacha española en ganar el título de Srta. Universo durante los 23 años de la competencia, que hasta 1972 se efectuó solamente en los Estados Unidos.

SOCIALES

El Encargado de Negocios de Portugal y la señora de Pinto Machado ofrecieron el pasado viernes una cena protocolar en honor del Embajador de Gran Bretaña y la señora de Hope Jones. En la misma oportunidad se despidió al Conde de la Embajada Alemana y la señora de Helmut Hebenberger.

El Encargado de Negocios de la República Popular de Polonia y la señora de Jacoby han cursado invitaciones para la recepción al Conde de la residencia con motivo de la Fiesta Nacional de su país, mañana lunes 22 al mediodía.

El Embajador del Perú y la señora de Bustamante ofrecerán una recepción el próximo lunes 29 de este mes en ocasión de celebrarse el CLIII Aniversario de su país.

DIPLOMATICAS

A tiempo de concluir su misión en Bolivia, el Embajador del Japón, Masao Fujimoto, ofrecerá una recepción para despedirse de sus relaciones sociales, diplomáticas y oficiales, el próximo martes 30 de este mes.

NACIMIENTO

El hogar de los esposos Rodolfo Velasco Ibañeta y Shirley San Martín de Velasco ha sido alegrado con el nacimiento de una niña.



ORUJO.- La Srta. ROXANA MARINA ROWE LOPEZ, cumplió el 19 del pte. sus 15 años. Con este motivo sus padres ofrecieron una recepción social a sus relaciones en esta ciudad.

El estudiante NELSON LAGUNA ANTEZANA recibió el título de MASTER de Ingeniería en Ingeniería Eléctrica el 12 de mayo último en la Universidad de Kentucky en Lexington, Kentucky, E.E.UU.

Sus padres son el Dr. Raúl Laguna Lezada y la Srta. Bertha A. de Laguna L.



LONGINES

Cronometrador de los Juegos Olímpicos de Munich

Distribuidores en Tarija: Alcides Alpire Durán



El día de ayer cumplió su segundo aniversario el niño MARCO ANTONIO ORTIZ CASTILLO.

QUINCE AÑOS



ORUJO.- La Srta. ROXANA MARINA ROWE LOPEZ, cumplió el 19 del pte. sus 15 años. Con este motivo sus padres ofrecieron una recepción social a sus relaciones en esta ciudad.

NOVEDADES del AÑO! Baño Electroítico en oro y plata. Trabajos de diamantado sobre motivos tihuanacotas. Avanzada tecnología italiana. Joyería y Relojería. Ventas por Mayor. Arredondo. Evaristo Landa 194 - TELEF. 25357 CASILLA 2787

CORPORACION DE DESARROLLO DE ORO

CONVOCATORIA PARA PROVISION DE LOS SIGUIENTES CARGOS

Se invita a los Sres. Profesionales de las siguientes especialidades, a participar en el Concurso de Méritos para optar los siguientes cargos de tiempo completo, con el fin de conformar un equipo de Supervisión de trabajos de Consultoría, de acuerdo a las siguientes:

- CONDICIONES GENERALES
1.- Se ofrece un contrato mínimo de un año de trabajo
2.- Se debe acreditar una experiencia mínima de tres años en trabajos de supervisión y ejecución de obras, estudios y/o proyectos
3.- Enviar una solicitud escrita adjuntando, el Curriculum Vitae y copia fotostática de los documentos que estimen más convenientes.

- CONDICIONES ESPECIALES
1.- Un arquitecto, inscrito en los registros del Colegio de Arquitectos. Sueldo \$b. 8.500,00
2.- Un Economista, inscrito en los registros del Colegio de Economistas de Bolivia. Sueldo \$b. 8.500,00
3.- Un Ingeniero Civil, inscrito en los registros del Consejo Nacional de Ingeniería. Sueldo \$b. 8.500,00

Los expedientes se recibirán hasta Hrs. 18.00 del 25 de Julio del año en curso, en la Secretaría General de la CORDEOR ubicada en Calle Potosí N° 1033.

Los postulantes del interior, podrán remitir su solicitud en carta certificada a Casilla N° 1017

Oruro 11 de Julio de 1974

SECRETARIA GENERAL

Actualidad cinematográfica

Luna de Papel: Cínoimo infantil

Por Luis Espinal



...CONCURSO- Los Angeles (AP) - Participantes del concurso anual "Más deseados" aparecen en la playa departiendo cordialmente y atando cabos para pronosticar un resultado favorable. (Radioto AP)

Lo más llamativo de esta semana cinematográfica es la retrada forzada del film EL ATENTADO, una película muy...

MUERTE EN ESTE JARDIN. EL RAPAZ tiene una fuerte unidad de lugar: el puente y la casa donde están apodados...

asunto; así se desmita también este gran fraude mundial que se llama "libertad de prensa"...

problema político en la universidad que el conflicto general, pero simplificado. El film lo mismo propone el problema político en su...

consta sólo de una serie de episodios inconexos e ingenuos, comentando algunas de las docientas posturas para hacer el amor...

LUNA DE PAPEL es un film fresco y directo de Peter Bogdanovich, el mismo director de LA CHICA TERREMOTO...

De José Giovanni podemos recordar otros films epicos LOS DESPIADADOS DE LA MAFIA y REQUEM PARA UN HOMICIDA...

Todo el film es barato, como son facilon las melodias de Palito Ortega. Los chistes también son baratos...

El color es sucio (especialmente los rojos y verdes) y el resto de la gama cromática casi está ausente...

KAMASUTRA en su estado actual, ni siquiera ha hallado los buenos recursos del documental...

EL RAPAZ de José Giovanni es un film francés, ambientado en Latinoamérica. Se trata de un film político y de crítica...

EL ATENTADO de Yves Boisset tiene el tono y la atmósfera de un film como SACCÓ Y VANZETTI o una película de Costa-Gavras...

En Palito Ortega son mejores las melodias que su actuación, que cada vez es más amanerada y más desvirtuada...

Esta película de educación sexual no ha alcanzado mayores méritos que los de HELGA, y ni vez la ingenuidad es mayor...

KAMASUTRA (EL ARTE DE AMAR) de Kōji Wakamoto es una especie de documental indoloso sobre las enseñanzas de la religión y cultura hindú...

Esta nueva ZAZIE EN EL METRO le ayuda en la venta fraudulenta de Biblias a las vendedoras de cajera para a ser la emprendida, y a estafar mejor...

EL ATENTADO de Yves Boisset tiene el tono y la atmósfera de un film como SACCÓ Y VANZETTI o una película de Costa-Gavras...

En Palito Ortega son mejores las melodias que su actuación, que cada vez es más amanerada y más desvirtuada...

Esta película de educación sexual no ha alcanzado mayores méritos que los de HELGA, y ni vez la ingenuidad es mayor...

KAMASUTRA (EL ARTE DE AMAR) de Kōji Wakamoto es una especie de documental indoloso sobre las enseñanzas de la religión y cultura hindú...

La película está protagonizada por Ryan O'Neal y su hija Tatum, que ha merecido el Oscar por su interpretación ingeniosa y directa...

EL ATENTADO ha querido abandonar todo sabor a film realizado en un estudio...

En Palito Ortega son mejores las melodias que su actuación, que cada vez es más amanerada y más desvirtuada...

Esta película de educación sexual no ha alcanzado mayores méritos que los de HELGA, y ni vez la ingenuidad es mayor...

KAMASUTRA (EL ARTE DE AMAR) de Kōji Wakamoto es una especie de documental indoloso sobre las enseñanzas de la religión y cultura hindú...

LUNA DE PAPEL no es una película en blanco y negro, pero plantea un tema jocoso, directo y espontáneo. La gracia está, sobre todo, en romper tabús...

EL ATENTADO ha querido abandonar todo sabor a film realizado en un estudio...

En Palito Ortega son mejores las melodias que su actuación, que cada vez es más amanerada y más desvirtuada...

Esta película de educación sexual no ha alcanzado mayores méritos que los de HELGA, y ni vez la ingenuidad es mayor...

KAMASUTRA (EL ARTE DE AMAR) de Kōji Wakamoto es una especie de documental indoloso sobre las enseñanzas de la religión y cultura hindú...

LUNA DE PAPEL convence por su valor humano directo y simple, sin complicaciones: pero hay que recalcar que este film tiene la simplicidad de otros films, ya que éste ni siquiera es directamente para niños...

EL ATENTADO ha querido abandonar todo sabor a film realizado en un estudio...

En Palito Ortega son mejores las melodias que su actuación, que cada vez es más amanerada y más desvirtuada...

Esta película de educación sexual no ha alcanzado mayores méritos que los de HELGA, y ni vez la ingenuidad es mayor...

KAMASUTRA (EL ARTE DE AMAR) de Kōji Wakamoto es una especie de documental indoloso sobre las enseñanzas de la religión y cultura hindú...

LUNA DE PAPEL convence por su valor humano directo y simple, sin complicaciones: pero hay que recalcar que este film tiene la simplicidad de otros films, ya que éste ni siquiera es directamente para niños...

EL ATENTADO ha querido abandonar todo sabor a film realizado en un estudio...

En Palito Ortega son mejores las melodias que su actuación, que cada vez es más amanerada y más desvirtuada...

Esta película de educación sexual no ha alcanzado mayores méritos que los de HELGA, y ni vez la ingenuidad es mayor...

KAMASUTRA (EL ARTE DE AMAR) de Kōji Wakamoto es una especie de documental indoloso sobre las enseñanzas de la religión y cultura hindú...

BANCO DEL ESTADO

Tiene el agrado de comunicar a su distinguida clientela y público en general, que el día martes 30 del presente mes inaugurará oficialmente sus servicios en su nuevo edificio...

PISO 70 PRESIDENCIA Y DIRECTORIO GERENCIA GENERAL RELACIONES PUBLICAS

PISO 60 GERENCIA DE AUDITORIA SUB-GERENCIA DE AUDITORIA

PISO 50 GERENCIA ADMINISTRATIVA SUB-GERENCIA DE SUCURSALES SECCION PERSONAL SECCION ADQUISICIONES

PISO 40 GERENCIA DE FOMENTO SUB-GERENCIA DE FOMENTO SECCION AGROPECUARIA SECCION EVALUACION DE PROYECTOS SECCION INDUSTRIAL Y ALGODONERA

PISO 30 SUB-GERENCIA DE RELACIONES EXTERIORES SUB-GERENCIA DE CONTABILIDAD SECCION ACREDITIVOS

PISO 20 GERENCIA COMERCIAL SECCION CREDITOS E INFORMES

PISO 10 ASESORES DIVISION TECNICA ESTUDIOS ECONOMICOS O Y M.

En este entendido, solicitamos de nuestros clientes la comprensión necesaria por las deficiencias que pudieran presentarse al realizar ciertas operaciones en ambos edificios.

La Paz, julio de 1974

RELACIONES PUBLICAS

ANTICUARIO 1483

Ventas, compras, consignaciones, espejos dorados, cuadros, sillas antiguas, candelabros de bronce, pantallas y otros objetos de arte. México 1483. Tel. 2562.

CONVOCATORIA A PROPOSTAS

De conformidad a la Resolución Suprema N° 17342 de 28 de Junio de 1974, se invita a las firmas Importadoras legalmente establecidas en el país...

Table with columns: No. CHEQUE, FECHA, NOMBRE DEL GIRADOR, BANCO, IMPORTE. Lists various cheques and their details.

La Paz, 18 de Julio de 1974

ORDENANZA MUNICIPAL No 51/74

GRAL. ARMANDO ESCOBAR URU ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

CONSIDERANDO: Que el día 22 de julio del presente año, debe inaugurarse el edificio de la Casa Municipal del Cultivo...

Que es necesario dar al edificio, la denominación correspondiente y determinar las funciones que debe cumplir en el desarrollo científico, cultural y artístico...

Artículo primero.- El edificio municipal situado entre la Avenida Mariscal Santa Cruz y las calles Potosí y Jenaro Sanjines...

Artículo segundo.- En el pasaje peatonal que une la Avenida Mariscal Santa Cruz con la calle Jenaro Sanjines...

Artículo tercero.- El edificio está exclusivamente destinado a los organismos culturales y artísticos dependientes de la H. Municipalidad de la Paz...

Artículo cuarto.- El edificio municipal de la Paz como instituto de la Dirección General de Cultura y sus Departamentos correspondientes...

Quedan encargados de la ejecución y cumplimiento de la presente Ordenanza Municipal, el Director General de Cultura de la H. Municipalidad.

GRAL. ARMANDO ESCOBAR URU ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

ES CONFORME: Dr. Carlos WILLANUEVA LLANO OFICIAL MAYOR DE LA H. ALCALDIA MUNICIPAL

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

Detalle de cheques sin cobranza, por falta de fondos, que se encuentran en el Departamento Coactivo

Table with columns: No. CHEQUE, FECHA, NOMBRE DEL GIRADOR, BANCO, IMPORTE. Lists cheques with missing funds.

La Paz, 18 de julio de 1974

CONSEJO NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES

Ministerio de Educación y Cultura - Ministerio de Urbanismo y Vivienda

Por disposición de la Dirección Ejecutiva de CONES, se convoca a las empresas de 1ra, 2da y 3ra categorías a presentar propuestas...

Esta obra se localizará con fondos del 1% "Plan Nacional de Edificaciones Escolares" Gestión 1974, reasignación 2do. semestre.

Las planas, especificaciones y demás documentos pueden adquirirse en las oficinas de CONES...

Las propuestas deben presentarse de acuerdo a lo establecido en los artículos 19, 20 y 21 del Decreto Ley de Licitaciones y Contratos de Obra N° 10120 de 3 de febrero de 1972...

La apertura de propuestas tendrá lugar en presencia de los interesados que lo deseen, en la reunión de Junta de Licitaciones de CONES, el día 20 de agosto de 1974, a horas 10 a.m.

UN LOCAL ESCOLAR EN CHARAGUA (SANTA CRUZ)

Ing. Lionel Medinilla JEFFE a.1. DEL DEPTO. DE PROYECTOS, COSTOS Y LICITACIONES. V. B. Arq. Freddy Marschal T., DIRECTOR EJECUTIVO CONES.

La Paz, julio de 1974



PROGRAMACION DEL DIA DOMINGO 21 DE JULIO DE 1974

18.10 El Tejano Rula 66
18.37 Plan de Emergencia de la Presidencia de la R. Pública
19.40 Ben Casey
20.40 Show de Oro de Bolivian American Tobacco
21.36 Ironside
23.03 Cierre Emisión.

MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159

LA PAZ Tel. 53842
MEXICO Tel. 28687
MIRAFLORES Tel. 53159

SCALA Tel. 23255
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159

MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159

MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159

MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159

MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159

MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159
MIRAFLORES Tel. 53159

¡ACCION ATERRADORA...!
¡NUNCA COMO AHORA SE HA CONSEGUIDO UNA EXPLOSION DE VIOLENCIA Y SUSPENSO...!
SHARPT BORRASCA MORTAL
Richard ROUNDTREE
MOISES GUNN - KATHY IMRIE
METROCOLOR PANAVISION
ES OTRO IMPACTO DE INCOFISA Ltda.

CHARLES BRONSON
como Joe Valachi cuenta
"LOS SECRETOS DE LA COSA NOSTRA"
¡Por primera vez en la pantalla la verdadera historia de la poderosa organización dedicada al delito, el terrorismo y la violencia!
CINE TESLA

GRACE
come bien coma con vino rosado
San Pedro
GRACE
CINE EBRRO

PROXIMO GRAN SUCESO CINE SCALA

MARTES GRANDIOSO ESTRENO
GRAN CINE MEXICO
SEGUNDO EPISODIO DE LA INVOLVIDABLE SERIE
MANUEL LOPEZ OCHOA
¡YO SOY CHUCHO EL ROTO!

Un ESPECTACULAR y VIOLENTO DRAMA BELICO!
EL ultimo dia de la guerra
EL ENGAÑO
CLINT EASTWOOD
MARTES GRANDIOSO ESTRENO
CINE EBRRO

MUY PRONTO GRAN REAPERTURA COMPLETAMENTE REMODELADO solo lo mejor para el público pazeño
CINE ROXY

de 1974, ha programado obras que a la fecha se hallan en plena construcción, en el Departamento de La Paz.
ALTIPLANO: ORES
26 Escuelas con vivienda para maestro y respectivas letrinas.
17 Escuelas de tres aulas, con oficina de Director
4 Núcleos Escolares
5 Captaciones de agua.

"DISAS" ES SIMBOLO DE UN BUEN ESPECTACULO
LA BATALLA DEL PLANETA DE LOS SIMIOS
LA QUINTA LA ULTIMA LA MAS ESPECTACULAR Y BRUTAL.....
CINE UNIVERSO

¡UN ASESINO LOCO PARALIZA A SUS VICTIMAS CON UNA AGUA MORTAL PARA HACERLES MORTAL SU PROPIA MUERTE!
la Tarántula del VIENTRE NEGRO
GIANCARLO GIANNINI
CLAUDINE AUGER
BARBARA BOUCHET
PROXIMO IMPRESIONANTE ESTRENO Cine LA PAZ
Mayores de 18 años

Fue arrancado de su mundo salvaje... y nunca lograron domarlo
Cuando Mueren Las Leyendas
Frederic Forrest - Richard Widmark
CINE PARIS

IMPLACABLE... SINIESTRO...
UN HOMBRE DE ACERO QUE VALE POR UN EJERCITO
EL TERRIBLE MR. T
MIERCOLES TERRIBLE ESTRENO CINE MONJE CAMPERO



# BANZER CUMPLE CON LA PAZ

**Establecimientos educacionales, mejoras en las comunicaciones nacionales e internacionales, postas sanitarias, hospitales, caminos, puentes y otras de importancia, son las obras que el Gobierno del Presidente Banzer ha hecho por La Paz. Realidades más que ofrecimientos, desde agosto de 1971.**

## Obras ejecutadas por CONES en el departamento de La Paz

### FINANCIAMIENTO: CONVENIO BID-CONAVI-CONES

V. Dolores "Plan 97"	ENACO	378.977.90	BASICO	ENTREGADO
V. Dolores "Plan 175"	ENACO	378.977.90	BASICO	ENTREGADO
V. Dolores "Plan 361"	ENACO	378.977.90	BASICO	ENTREGADO
Urbanización "Seguicomá"	HERCOBOL	339.678.39	BASICO	ENTREGADO
Urbanización "Achachicala"	CONCIBOL	393.898.53	BASICO	ENTREGADO
Urbanización "Río Seco"	ORMACHEA	362.322.40	BASICO	ENTREGADO
Colegio "Villa Dolores"	J.L. OSSIO	823.810.60	MEDIO	ENTREGADO

### FINANCIAMIENTO: PLAN DE EMERGENCIA DE LA PRESIDENCIA

Colegio "J. Ballivián"	TAVOLARA	1.348.291.50	MEDIO	ENTREGADO
Colegio "Hernando Siles"	BALANZA	1.219.518.40	BASICO Y MEDIO	ENTREGADO
Escuela "E. Abaroa"	CLAURE	433.161.00	BASICO Y MEDIO	ENTREGADO
Colegio "Gualberto Villarroel"	CLAURE	1.110.421.20	MEDIO	ENTREGADO

### FINANCIAMIENTO: 1% PLAN NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES

Colegio "Germán Busch"	G. BARRON	427.072.50	MEDIO	ENTREGADO
Colegio "El Tejar"	PAREJA	770.330.00	MEDIO	ENTREGADO
Colegio "V. Nuevo Potosí"	BALANZA	1.239.447.00	MEDIO	ENTREGADO
Escuela "Puerto Rico"	EIAL	529.994.00	BASICO	ENTREGADO
Liceo "Francia"	J. LUIS OSSIO	864.121.50	MEDIO	ENTREGADO
Colegio "Ayacucho"	J. LUIS OSSIO	230.646.70	MEDIO	ENTREGADO

### FINANCIAMIENTO: 1% PLAN NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES

Construcción Escolar "Alto Obrajes"	ENACO	1.163.005.00	BASICO	EN CONSTRUCCION
Construcción Escolar "Bosque de Bolognia"	ENACO	1.163.005.00	BASICO	EN CONSTRUCCION
Colegio "Franz Tamayo"	CLAVIJO	1.156.302.46	BASICO	EN LICITACION
Talleres y Aulas	CLAVIJO	1.156.302.46	MEDIO	EN LICITACION
Colegio "Lindemann" Obrajes	CLAVIJO	1.156.302.46	MEDIO	EN LICITACION
Colegio Nacional "Bolívar"	CLAVIJO	1.156.302.46	MEDIO	EN LICITACION

## El avance de La Paz para quienes no quieren ver

Ciertamente que el avance de La Paz, como ninguna otra ciudad de Bolivia, ha sido significativa en los últimos años, desde agosto de 1971 cuando muchos de los inversionistas recuperaron su confianza en el régimen y aceleraron obras que por mucho tiempo estuvieron paralizadas.

El Presidente de los bolivianos ha dicho que este avance tiene que ser palpable. "Sólo los miopes no ven más allá de los adoquinados a cordonados de acera".

El avance en materia de progreso es otro. Las realizaciones que se cuentan desde almacenes y mostradores en hogares de menores hasta los arreglos de captación de aguas potables en Centros de Rehabilitación y construcción de Policon-sultorios, Guarderías Infantiles, Centros de Madres, realizados indistintamente en las zonas de Los Andes, Nueva Potosí, Lazareto, Canata, Cielo Pata, Nuevo Potosí, Riberalta, Fátima, San Lorenzo, Junín-Taena, Jaime Mendoza y Zona Norte. Aquí en La Paz como el interior del país, el afán y deseo de desarrollo del Gobierno de Banzer será siempre el mismo.

La Paz, al celebrar 165 años del grito libertario lanzado por Pedro Domingo Murillo, no solamente dedicó parte de su atención al culto de la fecha cívica, sino a interiorizarse de las realizaciones que en materia de obras palpables se está realizando febrilmente.

## ADEMAS DE MUCHAS REALIZACIONES, ACCION CIVICA SIGUE TRABAJANDO

### FEBRILMENTE EN TODO DEPARTAMENTO

Las Fuerzas Armadas mediante Acción Cívica dentro de su Plan de Trabajo para la presente Gestión de 1974, ha programado obras que a la fecha se hallan en plena construcción, en el Departamento de La Paz.

De acuerdo a las más apremiantes necesidades de las comunidades y

tomando en cuenta el clima de cada zona, se están realizando los siguientes trabajos:

**ALTIPLANO:**  
26 Escuelas con vivienda para maestro y respectivas letrinas.  
17 Escuelas de tres aulas, con oficina de Director

4 Núcleos Escolares  
5 Captaciones de

Agua Potable  
5 Viviendas de tres ambientes  
7 Postas Sanitarias.

#### VALLE:

23 Escuelas con vivienda para maestro y letrinas  
7 Escuelas de un Aula con vivienda para maestro  
3 Captaciones de Agua Potable  
12 Postas Sanitarias

**TROPICO:**  
7 Escuelas con vivienda para maestro y letrinas  
5 Escuelas de tres aulas  
7 Postas Sanitarias

3 Núcleos Escolares  
Es de hacer resaltar el empeño y afán de todos los pobladores comunitarios, en la

realización de las obras, todos ellos buscan afanosamente la superación y el desarrollo de sus poblaciones.

## BANZER CUMPLE

Todos los distritos del país interesan por igual. Algunos más que otros, aunque en grado muy superlativo. Banzer cumple con su pueblo y en el caso específico, con la ciudad de La Paz, a la que ha dedicado la ejecución de varias obras que en materia de inversión sobrepasan los cuarenta millones de pesos bolivianos.

Son obras que realizadas para el Consejo Departamental del Menor, para el Consejo Nacional del Menor o para Acción Social, han tenido siempre el soporte del Plan de Emergencia de la Presidencia de la República.

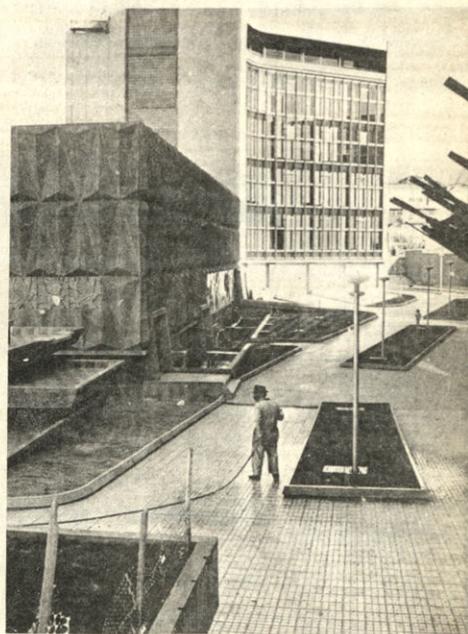
Esta es la preocupación real del gobierno nacionalista por la ciudad de La Paz. Sus realizaciones muestran el progreso en que nos hallamos empeñados, junto a todos los bolivianos, en el resto del territorio nacional.

## OBRAS HASTA EL 30 DE JULIO 1974

Para demostrar que el Gobierno Nacionalista del Presidente Banzer Suárez cumple con La Paz, este es el detalle de las inversiones efectuadas hasta el 30 de Julio de este año, considerados los respectivos reajustes del cuarenta por ciento con la empresa encargada de la construcción de las obras aludidas.

Trabajos con fondos propios	\$b. 496.714,56
Trabajos con el Plan de Emergencia para CONAME	\$b. 3.234.369,61
Trabajos con el Plan de Emergencia para Acción Social	\$b. 9.081.483,94

Así, objetivamente, se demuestra que Banzer cumple con el desarrollo anhelado. La Paz y Bolivia entera siguen siendo su preocupación general.



# UNA REALIDAD PARA QUIENES NO QUIEREN VER

Poco más de mil ochocientos millones de pesos bolivianos han sido invertidos por el Gobierno Nacionalista del Presidente Banzer en obras que benefician al Departamento de La Paz. Una tremenda realidad para quienes no quieren ver...



## LO QUE EL GOBIERNO DEL GRAL BANZER HACE POR EL DEPARTAMENTO DE LA PAZ

El Gobierno del Presidente Banzer no ha olvidado en ningún instante al Departamento de La Paz. Como no olvida con todo el resto del país, este es el cuadro demostrativo de cuánto se ha invertido y cuánto está en financiamiento para obras de desarrollo;

### GESTIONES 1971-1974

#### Financiamiento en Ejecución

H. Alcaldía La Paz, para inversión	\$us.	11.000.00
Red de Micro-ondas y Alta frecuencia y Adm. (Edificio Entel-La Paz)	\$us.	628.241.50
Autopista La Paz-El Alto. Segunda etapa del proyecto de aguas potables de la ciudad de La Paz	D.M.	36.000.000.00
	\$us.	14.000.000.00

Estudios de penetración a la región del Río Beni y la localidad de Apolo	\$us.	2.040.000.00
Carretera El Alto-Viacha	\$us.	1.000.000.00
Estudios preliminares Planta Ferroaleaciones-Viacha	\$us.	12.500.00
Estudios preliminares Planta Zinc-Calacoto	\$us.	15.900.00
<b>TOTAL</b>	<b>\$us.</b>	<b>33.287.641.50</b>

#### FINANCIAMIENTO EN TRAMITE

Estudio de factibilidad alcantarillado ciudad La Paz	\$us.	750.000.00
Carretera La Paz-Desaguadero	\$us.	4.805.400.00
Estudio de factibilidad de áreas de recuperación de Laykakota	\$us.	341.500.00
Planta hidroeléctrica CAHUA	\$us.	12.650.000.00
<b>TOTAL</b>	<b>\$us.</b>	<b>18.546.900.00</b>
<b>GRAN TOTAL</b>	<b>\$us.</b>	<b>51.834.541.50</b>



## Otra preocupación del Gobierno de Banzer es el mejoramiento de comunicaciones con el exterior

Otra de las preocupaciones fundamentales del gobierno que preside el Gral. Banzer Suárez es mejorar el sistema de comunicaciones de La Paz con el exterior del país. Una suma superior a los 14 millones de dólares han sido invertidos para la instalación de Circuitos La Paz-Madrid, por 240.000 dólares; Circuito La Paz-Nueva York por 114.000 dólares; La Paz-Lima por 348.778; La Paz-Caracas por 114.000; un millón 885.574 para el Instituto de Telecomunicaciones de La Paz, zona de Achacachi y 5 millones de dólares para la Estación Terrena para Comunicaciones por satélite, desde La Paz.

Más de 16 millones de pesos bolivianos han sido destinados para la construcción del Edificio de ENTEL en La Paz, obra que está en ejecución acelerada.

## LAS VIVIENDAS PARA LA PAZ FUERON OTRAS METAS PARA EL GOBIERNO DEL PRESIDENTE GRAL. HUGO BANZER S.

Viviendas unifamiliares, multifamiliares, experimentales, aquellas que están incluidas en el Plan de la Autopista a El Alto y edificios comunales, fueron otras de las metas que el Gobierno Nacionalista se propuso cumplir desde que asumió la conducción del poder, desde agosto de 1971.

Mil trescientas cuarenta y nueve viviendas para fabriles, guardias, ferroviarios y otros sectores, demandaron para el Consejo Nacional de Vivienda, la inversión de 37 millones, 635 mil pesos bolivianos. Ciento veintiocho unidades multifamiliares, significaron para el Gobierno erogación de 8 millones 230 mil pesos, 12 unidades experimentales, 964 mil pesos y 929 unidades contempladas en el Plan Autopista, 29 millones, 608 mil pesos bolivianos.

En cuanto a edificaciones comunales, escuelas, colegios y mercados, significaron para el régimen del Presidente Banzer un desembolso superior a los 85 millones 187.813 pesos bolivianos.

Con esa mentalidad se ha trabajado en los últimos años, desde el triunfo de la revolución nacionalista de agosto 1971.

## Cifras que hablan por sí solas del interés por el Departamento de La Paz que muestra el Gral. Banzer

Las cifras que se enumeran a continuación forman parte de una cadena de inversiones que en diferentes rubros se ha realizado como parte del interés que tiene el Gobierno del Presidente Banzer por el Departamento de La Paz.

Más de 13 millones 548 mil pesos bolivianos se han invertido en la construcción de escuelas, colegios y edificaciones educacionales. 32 millones 590 mil pesos fueron destinados en el rubro de realizaciones sanitarias y un total de 85 millones 187 mil pesos para diferentes obras encargadas al Consejo Nacional de Vivienda.

La elocuencia de los números y las inversiones que se han realizado, muestran a las claras, a todos aquellos que no quieren ver más allá de sus limitaciones, cuánta es la preocupación del Gobierno Nacionalista.

## Subidas inversiones se hacen para mejorar vías camineras

Y es el Departamento de La Paz el que mayor preocupación del Gobierno de Banzer demanda subidas inversiones para mejorar los dispositivos de vinculación entre uno y otro punto.

32 millones 600 mil pesos han sido destinados a la rehabilitación de la vía férrea La Paz-Oruro y 33 millones de pesos bolivianos, para la Maestranza de la vecina población de Viacha.

En materia caminera se adjudicaron 15 millones de pesos para el estudio definitivo del trazo entre Patacamaya-Tambo Quemado, 41 millones 873 mil pesos al camino La Paz-Puerto Salinas, 274 millones de pesos bolivianos a la construcción de caminos, estudios definitivos de la autopista La Paz-El Alto; 55 millones 400 mil pesos a Río Seco-Huarina, 40 millones para Huariña-Tiquina; 20 millones para Potos Blancos-San Borja y 24 millones 600 mil pesos para Choquehaca-La Asunta, totalizando 470.873.000 pesos bolivianos.

Para la construcción de puentes 500 mil pesos para Totora, Departamento de La Paz, 1 millón 100 mil para Desaguadero, 1 millón 250 mil para Chaco y un millón 800 mil pesos para Tipuani, englobando inversión de 4.650.000 pesos bolivianos.

## OBRAS REALIZADAS EN EL RUBRO SANITARIO

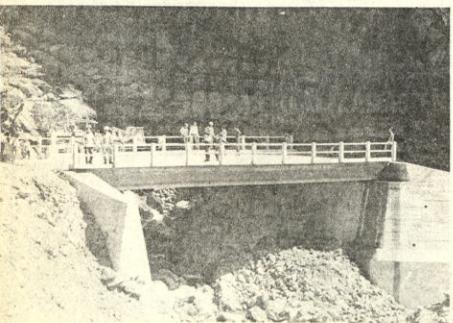
OBRAS REALIZADAS	LOCALIZACION	Fecha Inicial	Fecha Terminación	COSTOS		OBSERVACIONES
				CONSTRUCCION	EQUIPAMIENTO FINANCIADO POR FINANCIARSE	
1.- Hospital del Niño (obras de acabado)	La Paz (Ciudad)	1969	1973	20.800.000		
2.- INSTITUTO OFTALMOLOGICO	La Paz (Ciudad)	Oct-1973	1974	3.350.000		
3.- Ampliación Centro Salud (Servicio Maternidad)	La Paz (Ciudad)		1972	283.940		
4.- Puesto Médico	Escocsa - La Paz	Agt-1973	1973	280.000		Financiamiento Salecianos
5.- Vivienda Comunidad Religiosa Inst. Torax	La Paz, (Ciudad)		1973	280.000		
6.- Instituto Nal. Ceguera (Horno)	La Paz-Ciudad		1972	68.484		
7.- Centro de Salud Periférico	El Alto-La Paz		1972	160.000		
8.- Centro Salud Hospital	Ave Ayo-La Paz		1972	**82.400		---Financiado USAID
9.- Escuela Salud Pública	La Paz-Ciudad		1974	100.000	96.300	
10.- Equipo Imprenta Minist.	La Paz-ciudad		1973	**135.205	300.000	---Financiado Plan de Emergencia
11.- Policonsultorio Los Andes	La Paz-ciudad		1973			
12.- Policonsultorio Villa Nueva Potosí	La Paz-ciudad		1973	135.205.42		
13.- Centro Materno V.N. Potosí	La Paz-ciudad		1973	89.919.37		
14.- Centro Materno Los Andes	La Paz-ciudad		1972	89.919.37		
15.- Guardería Infantil	Pura-Pura-ciudad		1972	234.888.38		
16.- Guardería Infantil	El Alto-La Paz		1973	234.888.38		
17.- Remodelación Cocina Hosp. de Clínicas	La Paz-ciudad		1973	234.888.38		
18.- Laboratorio de Diagnóstico y Vacunas (INLASA)	La Paz-ciudad	Sep-1973	1974	232.250		
19.- Equipo Rayos X Hosp. de Clínicas	La Paz-ciudad		1974	2.629.763.37		
20.- Equipo Rayos X Hosp. Niños	La Paz-ciudad		1974	1.268.206.80		
			1974	1.943.274.72		

## PROGRAMAS DE EMERGENCIA Y PADES LLEGARON A SECTORES PRODUCTIVOS

Los Programas de Emergencia de la Presidencia y el otro de Desarrollo Económico y Social, llegaron a todos los sectores productivos del Departamento de La Paz.

Fueron invertidos fondos por una suma superior a los 227 millones de pesos, en realizaciones que abarcaron el sector productivo, educacional, sanitario, vivienda, servicios públicos y otros proyectos.

En la construcción de Escuelas y Colegios se invirtió 24.990.530 pesos bolivianos. En la infraestructura social, Hospitales, Clínicas y Postas Sanitarias, 3.886.820, pesos bolivianos. En vivienda 42.433.700 pesos bolivianos, en servicios públicos \$b. 72.236.730 y en otros proyectos 64.901.120, totalizando una inversión de 227.175.140 pesos bolivianos.



### Gonzales dio lección de box a Uedella

Lagan Sabliadro, Italia, 20 (AP). El venezolano Betulio Gonzales, campeón mundial de los pesos mosca versión del Consejo Mundial de Boxeo (CMB) retrocedió al retador italiano Franco Uedella en el décimo round de un combate pactado a 15.

El campeón mundial venezolano, pegando y moviéndose muy rápido, propinó a Uedella el primer nocaut de su carrera. Los críticos siguen manifestando su sorpresa de que un pugil como Uedella, sin experiencia en el campo profesional, haya llegado a disputar un título mundial.

Se atribuye a la habilidad de su apoderado, Umberto Branchini, que el CMB le haya incluido entre los diez mejores pugiles del mundo. Se hace notar aquí que la famosa revista "The Ring" no menciona al italiano y el "Boxing Illustrated" le sitúa en el trigésimo octavo lugar de la clasificación mundial.



Cada tableta contiene 1 g. de Vitamina C.



resfríos... gripes viene bien

**ANTIGRIPIAL COMPUESTO**

cad. tableta 100 C.V. en todo el país.



EVITE el SOBREPESO de la OBESIDAD

**APETINIL**

Representante exclusivo para Bolivia: MEDIAL S.A. Ginebra - Suiza

### Síntesis de la jornada de la jornada

Cuarta fecha de la segunda rueda, jugada en el estadio Hernando Siles el sábado 20 de julio de 1974. Recaudación Bs. 4.293,20 por la venta de 3.562 entradas.

**CHACO 2**

**UNIVERSITARIO 0**

Arbitro: Jorge Pabón; Regular: (2)- Jiménez, Hurtado, Chávez, Vargas, Sánchez, Semprérgui, Aguirre, Torres, Flores, Prieto, y Cabelas. Alternar: Guillén y Akoba. Universitario (0): Tórez, Abregó, Zapata, Guzmán, Cardero, Palacios, Requena, Ortiz, Fleitas, Salas y Góngora. Alternar: Giménez, Ayala y Villagra. Goles, en el primer tiempo, Prieto 1 y Cabelas a los 21 minutos. Calificación: 4

**BOLIVAR 1**

**ALWAYS READY 1**

Arbitro: Oscar Ortubé; Peluso (1)- Galarza, Almagre, Herbas, Fanola, Archi, Costa, Morales, Oquendo, Góngora, Bravo y Aguirre. Alternar: Almagre. Always Ready (1): Cobo, Belin, Cornejo, Abello, Moran, Velasco, Valverde, Aráoz, Halmaceda y Ayala. Goles, en el segundo tiempo, Bravo a los 23, penal y Aráoz a los 27 minutos. EXPULSADO: Fanola. Calificación: 3.

### Vilas pasó a la final en Holanda

Holanda, 20 (AP). El argentino Guillermo Vilas avanzó a la final del torneo internacional de tenis de Holanda al vencer hoy al mexicano Marcelo Lara 6-4, 6-3 y 6-4.

Vilas disputará el título mañana al australiano Barry Phillips-Moore. El semifinal de dobles Lito Alvarez y Julian Ganzabal de Argentina, ganaron a Atila Korpes y Alex Kurucz de Alemania Occidental 7-6 y 6-3, y Tito Vázquez y Vilas de Argentina, eliminaron a Patricio Rodriguez y Belus Prajoux por 6-4 y 7-6.

**Té en bolsitas AMANCAY estomacal**

- ACIDEZ
- ULCERAS
- INDIGESTION
- INAPETENCIA



Excelente fórmula vegetal. Aromática. Garantía absoluta. VENTA EN FARMACIA

Distribuidor en La Paz: JORGE MUSOZ. Tels. 4030 y 3090

UN NUEVO MODERADOR DEL APETITO.

Representante exclusivo para Bolivia: MEDIAL S.A. Ginebra - Suiza

**BECAS DE ESTUDIOS OFRECIDAS POR EL GOBIERNO BRASILEÑO**

Estarán abiertas hasta el 20 de Septiembre, las inscripciones para becas de post-grado ofrecidas por el Gobierno Brasileño a profesionales bolivianos con conocimiento del idioma portugués. Las becas comprenden pasaje de ida y vuelta y una ayuda equivalente a \$us. 150,00 mensuales. Los candidatos deben presentar prueba documentada de conclusión de estudios universitarios, así como plan de estudios o actividades que pretendan desarrollar en el Brasil. Los formularios de inscripción y mayores informaciones podrán recabarse personalmente en la Embajada del Brasil, Calle Fernando Guachalla 494, a partir de horas 15.

## Destroyers le ganó a Booming

En la jornada cumplida ayer por el campeonato cruceño de Fútbol, se registraron los siguientes resultados:

Ferrovial 1 Universitario Andino 0. Peñarol a los 15' y Landívar a los 40', ambos en el segundo tiempo.

Destroyers 3 Booming, en 1. Andarón para el ganador Vaca, Sosa y Amarilla. Para Booming descontó Hurtado.

La competencia proseguirá Guabirá y La Bélgica Real Santa Cruz.

**EN URUBO**  
Miners Japó 5 Ferrovial 2;

### NUEVO DIRECTOR EN EL CLAN



George Keeskemeyer, Vice Presidente de Ventas para Latino América de Braniff International, anunció la designación de Harry Tudor como nuevo Director de Marketing para América Latina Tudor comenzó sus actividades en la industria hace 12 años en Buenos Aires, como funcionario de Panagra. Luego de la fusión de Braniff con Panagra, asumió la Supervisión de Ventas de Braniff en Buenos Aires.

Tudor, casado con un hijo de 8 años, residirá en Lima, Perú, donde cubrirá sus responsabilidades de Marketing en los países de Sudamérica, México y California.

**ENAF REQUIERE SERVICIOS DE UN INGENIERO**

La Empresa Nacional de Fundiciones desea contratar los servicios de un ingeniero especializado en investigación operativa e ingeniería de sistemas. Enviar curriculum vitae a la Gerencia Técnica de ENAF hasta el 25 de julio, Av. Villazon 1966, 7º. piso o casilla 4301.

La Paz, julio de 1974

### CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO

**Aviso de Remate**

De conformidad a la Resolución Suprema N.º 173412 de 26 de junio de 1974, se pone en conocimiento del público en general la subasta de los siguientes vehículos de propiedad de C.B.F.

- Una Volkswagen marca Jeep Willys, placa N.º 8-0092, modelo 1966, en funcionamiento, sobre la base de \$b. 20.000.
- Una Camioneta marca GMC Placa N.º 9-9096, modelo 1959, en funcionamiento, sobre la base de \$b. 18.000.-
- Un Omníbus marca International, Placa N.º 8-0097, modelo 1964, en funcionamiento, sobre la base de \$b. 30.000.
- Una camioneta marca International, Placa N.º 8-0095, modelo 1954, en funcionamiento, sobre la base de \$b. 18.000.-
- Un automóvil marca Dodge (argentino) placa No. 5-10959, modelo 1972, en funcionamiento, sobre la base de \$b. 18.000.-

El verificativo de la subasta se llevará a cabo el día lunes 12 de agosto a partir de horas 14 y 30 en el Garage de los interesados en la subasta podrán ver los vehículos, todos los días hábiles en horas de oficina en el garage de la calle Buena casa esquina Avenida Camacho.

Para intervenir en el remate los interesados deberán efectuar el depósito de ley del 10% en la Sección Caja de la C.B.F.

Mayores informaciones serán proporcionadas en la Asesoría Legal de C.B.F. P.º. Piso, edificio La Urbana.

La Paz, julio 19 de 1974.  
Lc. Guido Escameo Castellano  
GERENTE GENERAL DE C.B.F.  
Lc. Sixto Roman Roman  
Jefe Depto. Bienes Nacionales  
Lc. ROLANDO KEMPF MERRICADO  
Sub-Contralor General de la República

**FONDO DE EMPLEADOS BANCO CENTRAL DE BOLIVIA BANCO DEL ESTADO**

MEDICO INTERNO

Se convoca a concurso de títulos y/o Examen de Competencia a profesionales médicos deidamente inscritos en el Colegio Médico de Bolivia, para optar el cargo de Médico Interno de la Clínica de la Institución.

Los postulantes deberán tener:

- Máximo 30 años de edad
- Experiencia profesional de 2 años mínimo
- Exposición de conocimientos
- Debiendo presentar su Curriculum Vitae y antecedentes hasta el 21 del mes en curso
- Para mayor información dirigirse a: "Jefatura de Servicios Médicos, Calle Mercado N.º 1196 P.º. Piso, Edificio Banco Mercantil.

La Paz, 18 de julio de 1974

**PRESENCIA**

**Posiciones en Primera "B"**

Equipos	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
Olympic	14	10	3	1	34	18	23
Ferrovial	14	8	2	4	28	17	18
Bo. de Mayo	14	8	2	4	27	17	17
Unión Maestranza	14	8	1	5	30	19	16
Mariscal Braun	14	7	2	5	16	27	11
Obrero Hoy	14	3	5	6	14	28	11
Porvenir	14	3	2	8	16	29	10
América	14	1	2	9	19	27	9
Independiente Alas Diamantes	13	1	1	9	19	45	9

PRONIMA FUECITA.- Hoy: Independiente Alas - Diamantes

### Bolivianos irían a Chile a intervenir en carrera

Arica (Chile) Jul. 20 (AFP). Con la participación de volantes de BOLIVIA, Ecuador, Perú y Chile se disputará el próximo domingo 28 aquí la carrera automovilística "Seis Horas Andinas", se informó hoy.

La prueba tendrá lugar en el autódromo de Las Machas, de esta ciudad del extremo norte chileno, limitrofe con Perú y Bolivia.

### Película de Pelé será exhibida nuevamente

"La Vida del 'Rey' Pelé" film que viene concitando inusitada expectativa en los círculos deportivos locales será exhibida por parte de los espectadores.

El rol que trazó la secretaria General de Deportes es el siguiente Lunes 22 Villa San Antonio (Plaza Tapa), Martes 23 Villa Copacabana Martes 24 Villa Fatima Jueves 25 Villa Victoria Viernes 26 Ciudad Satellite Lunes 27 Trembledero (casca Bolívar) Martes 30 - Achachicala

### ALBAÑILES CONTRATISTAS

Se necesitan. Presentarse con certificados en Plaza Murillo, edificio del cine Paris, oficina 32, lunes a hs. 9.00.

# Com Argentina el Nacional argentino de Fútbol

El personal de estas dos secciones estará a cargo de los equipos de Jorge Sawyer de la ciudad de Jujuy y Puerto Comercial de Bahía Blanca.

En la sección "C" jugará una variante de San Martín de Tucumán, mientras que San Lorenzo de Almagro lo será de Rosario.

Chacarita Juniors viajará a la provincia de Corrientes, para disputar el torneo de la Región General Bona.

Completando el grupo, Ferroviario Oeste se trasladará a la provincia de Corrientes, para disputar con Deportivo Mandiyú.

En la zona "D" es el campo de América Independiente, será local ante Atlético Boca Juniors, será local ante Bahía, mientras que Estudiantes de La Plata recibirá a Belgrano de la ciudad de Córdoba.

Honorio Central, deberá viajar a la provincia de Tucumán, para disputar con San Juan, para disputar con Sportivo Desamparados.

El grupo lo completará All Boys que viajará a Salta para disputar a Central Norte.

En el Grupo "B" Talleres de Córdoba, jugará con Gimnasia y Sagrada de La Plata. Club de Santa Fe con River Plate Argentino Juniors con Atlas Horos de Zagla, de Jujuy y el conjunto metropolitano Nueva Generación de Rosario con Huracán de San Rafael, Mendoza.

En la zona "E" es el campo de América Independiente, será local ante Atlético Boca Juniors, será local ante Bahía, mientras que Estudiantes de La Plata recibirá a Belgrano de la ciudad de Córdoba.

Honorio Central, deberá viajar a la provincia de Tucumán, para disputar con San Juan, para disputar con Sportivo Desamparados.

El grupo lo completará All Boys que viajará a Salta para disputar a Central Norte.

En el Grupo "B" Talleres de Córdoba, jugará con Gimnasia y Sagrada de La Plata. Club de Santa Fe con River Plate Argentino Juniors con Atlas Horos de Zagla, de Jujuy y el conjunto metropolitano Nueva Generación de Rosario con Huracán de San Rafael, Mendoza.

En la zona "E" es el campo de América Independiente, será local ante Atlético Boca Juniors, será local ante Bahía, mientras que Estudiantes de La Plata recibirá a Belgrano de la ciudad de Córdoba.

Honorio Central, deberá viajar a la provincia de Tucumán, para disputar con San Juan, para disputar con Sportivo Desamparados.

El grupo lo completará All Boys que viajará a Salta para disputar a Central Norte.

En el Grupo "B" Talleres de Córdoba, jugará con Gimnasia y Sagrada de La Plata. Club de Santa Fe con River Plate Argentino Juniors con Atlas Horos de Zagla, de Jujuy y el conjunto metropolitano Nueva Generación de Rosario con Huracán de San Rafael, Mendoza.

En la zona "E" es el campo de América Independiente, será local ante Atlético Boca Juniors, será local ante Bahía, mientras que Estudiantes de La Plata recibirá a Belgrano de la ciudad de Córdoba.

Honorio Central, deberá viajar a la provincia de Tucumán, para disputar con San Juan, para disputar con Sportivo Desamparados.

El grupo lo completará All Boys que viajará a Salta para disputar a Central Norte.

En el Grupo "B" Talleres de Córdoba, jugará con Gimnasia y Sagrada de La Plata. Club de Santa Fe con River Plate Argentino Juniors con Atlas Horos de Zagla, de Jujuy y el conjunto metropolitano Nueva Generación de Rosario con Huracán de San Rafael, Mendoza.

En la zona "E" es el campo de América Independiente, será local ante Atlético Boca Juniors, será local ante Bahía, mientras que Estudiantes de La Plata recibirá a Belgrano de la ciudad de Córdoba.

Honorio Central, deberá viajar a la provincia de Tucumán, para disputar con San Juan, para disputar con Sportivo Desamparados.

El grupo lo completará All Boys que viajará a Salta para disputar a Central Norte.

En el Grupo "B" Talleres de Córdoba, jugará con Gimnasia y Sagrada de La Plata. Club de Santa Fe con River Plate Argentino Juniors con Atlas Horos de Zagla, de Jujuy y el conjunto metropolitano Nueva Generación de Rosario con Huracán de San Rafael, Mendoza.

En la zona "E" es el campo de América Independiente, será local ante Atlético Boca Juniors, será local ante Bahía, mientras que Estudiantes de La Plata recibirá a Belgrano de la ciudad de Córdoba.

Honorio Central, deberá viajar a la provincia de Tucumán, para disputar con San Juan, para disputar con Sportivo Desamparados.

El grupo lo completará All Boys que viajará a Salta para disputar a Central Norte.

En el Grupo "B" Talleres de Córdoba, jugará con Gimnasia y Sagrada de La Plata. Club de Santa Fe con River Plate Argentino Juniors con Atlas Horos de Zagla, de Jujuy y el conjunto metropolitano Nueva Generación de Rosario con Huracán de San Rafael, Mendoza.

En la zona "E" es el campo de América Independiente, será local ante Atlético Boca Juniors, será local ante Bahía, mientras que Estudiantes de La Plata recibirá a Belgrano de la ciudad de Córdoba.

Honorio Central, deberá viajar a la provincia de Tucumán, para disputar con San Juan, para disputar con Sportivo Desamparados.

**LEXICOGRAMA de PRESENCIA**

Nº 101

is en blanco de rencias siguiendo as. s tienen relación Las flechas indicati Las cinco figura entre sí y las refere das generalmente nuestra lengua.

**ANTI-ACIDO**  
Cada tableta 45 Ctv. en todo el país.

La Paz Bolivia, Domingo 21 de julio de 1974

**resfriados... gripes**  
**ANTIGRIPIAL**  
**COMPUESTO**  
Cada tableta 60 Ctv. en todo el país.

# Bolívar y Always 1 a 1 en juego malintencionado

## Importó más caza del hombre que el balón

Un partido pleno de brusquedades y jugado con poca calidad técnica, brindaron ayer Bolívar y Always Ready, empatando 1 a 1 con goles de Bravo a los 25 de la segunda etapa con tiro penal, y Arauz a los 27.

Habría que comenzar diciendo que el juez del cotejo Oscar Ortbé dejó escapar el control del partido dando lugar al juego excesivamente brusco especialmente de Bolívar. Se animó a expulsar a Fariña por cabezazo a Velasco, pero no expulsó a Raúl Morales tras aplicar un puntapié a Abello en el suelo, ni a Gangas por un codazo a un defensor rival, ni al propio Abello por una serie de jugadas bruscas. Sancionó un penal muy dudoso favorable a Bolívar cuando un pelotazo se estrelló en las manos de Abello, cuando la pelota fue hacia la mano y no la mano hacia la pelota. El segundo tiempo fue un permanente darse de puntapiés a diestra y siniestra, y el juez se mostró impasible, sancionando sin siquiera amonestar a los infractores y dejando que la indisciplina se impusiera en la cancha. Ante eso panorama, los más culpables fueron los jugadores de Bolívar que con el ritmo del encuentro en esa segunda etapa se dedicaron a propinar los puntapiés al físico del rival, y en muchos casos los de Always reaccionaron de la misma manera. Always le completó el partido a Bolívar desde el comienzo del cotejo con juego rápido y descontrolado, mientras el medio campo celeste deambulaba permanentemente. Ubicado Bravo de número 10, cumplió sobrellevar en esa función, porque siendo un jugador casi netamente defensivo hizo poco o nada en materia de efectividad, mientras Oropeza y Costas trabajaban sin continuidad. Aunque es cierto que Bolívar, intermediando el primer tiempo, tuvo el mejor tiempo, eso le sirvió de mucho porque se encontró incapaz de definir frente al arco rival.

Los dos goles llegaron en la parte complementaria. A los 23, la jugada ya comentada con el pelotazo y el penal concedido por Ortbé, que concreto Bravo. A esa altura Always no merecía encontrarse en desventaja porque ya superaba al rival en claridad, al trasladarse en medio campo y también en llegada a la zona rival. Como si la justicia quisiera testimoniar su palabra, a los 27 minutos una falta de Alderman y la penetración de Arauz para derrojar a Galaz, fueron factores para el empate, que determinó el 1 a 1 final, que puso las cosas en su lugar, porque Bolívar no mereció la ventaja y Always se hizo acreedor al empate en base a su espíritu deportivo u...

La clasificación del cotejo es de 3. Partido técnicamente malo y

con juego brusco y malintencionado. Actuación del juez Oscar Ortbé, pésima. Mejores valores: Cornejo y Herbas.

**E. PHELIMINAR**

Mercedio triunfo alcanzó Chaco frente a Universitario venciendo por 2 a 0, con goles de Prieto a los 9 y Cañelas a los 22 de la primera etapa. Universitario jugó mejor en la primera etapa que en la segunda. Chaco mostró un fútbol simple y práctico que le dio plenos resultados en esa primera fracción, confirmado luego con su dominio en la segunda. Universitario confirmó que no tiene delantera y ahí está su mayor problema. También falló el arquero Tórrez en los goles y eso motivó su cambio por Zimmerman en la complementaria. Partido regular pero jugado con corrección. Calificación: 4. El juez Pabón: regular. Los mejores valores: Palacios y Jiménez.



# Schechter se impuso en el premio inglés

Brands Hatch, Gran Bretaña, 20 (AP) - El sudafriicano Jody Schechter ganó hoy aquí el Gran Premio Británico de Fórmula 1, mientras que el más afortunado Niki Lauda al volante de un Ferrari, que hasta ahora ha sido el piloto más ganador de la categoría, quedó en segundo lugar en un Marlboro Texaco y asumió la delantera en la clasificación general del campeonato mundial de corredores.

La prueba no cobró vidas hasta las etapas finales y no se rompieron marcas anteriores. Una multitud sin precedente de 100.000 espectadores siguió la prueba. El austriaco Lauda donó un coche a un niño que falleció por un accidente en un Ferrari hasta que se produjo el infarto del pinchazo.

Como fue el día de la clasificación general del campeonato mundial, parecía llamado a ganar y a consolidar su ventaja. En un punto dado llegó a tener 12 segundos de ventaja, que se derrumbaron al ocurrir el contratiempo.

Un tras otro los coches le fueron pasando en las últimas vueltas.

Los pinchazos constituyeron una característica de la carrera y determinaron el abandono de muchos volantes, incluso del sucoo Ronnie Peterson.

Entre los primeros que felicitaron a Schechter estuvo el campeón mundial de Fórmula 1, Stewart, actualmente retirado, cuyo lugar fue ocupado por el sudafriicano en el equipo de la Tyrrell Ford.

Schechter corrió a una velocidad de 186,3 kilómetros por hora.

Por su parte, Lauda se consoló al establecer un record para la vuelta en el circuito de Brands Hatch de 189,31 kilómetros por hora.

Calificación general: 1. F. Fittipaldi, 27 puntos, 2. Lauda, 26, 3. Jody Schechter y Clay Regazzoni, Suiza, 35, 5. Peterson, 19, 6. Dennis Hulme, Nueva Zelanda, 13, 7. Reutemann, Argentina, 10, 8. Patrick Depailler, Francia, 11.

# El puntero frente a Santa Cruz en el partido central

La jornada futbolística de Primera "A" se complementará esta tarde con los encuentros entre Litoral-Figaro y Mariscal Santa Cruz-The Strongest. El partido de fondo es de gran importancia por la ubicación de The Strongest en la punta y la lucha de Santa Cruz por tratar de subir en la tabla. Los azules podrían hacer resurgir a Ortiz y Pariente, pero eso depende del dictamen final del Comité Médico antes del cotejo. Ambos ya participaron de los últimos entrenamientos.

Por su parte Santa Cruz no tiene problemas mayores en su alineación. El juez del cotejo será ortobé ante Arturo Ortbé y Javier Rivero.

# Olympic continúa como líder en el fútbol "B"

Olympic mantuvo su condición de privilegio en el campeonato oficial de fútbol de Primera "B" tras la victoria que obtuvo ayer frente a Porvenir por dos a cero, en el encuentro de fondo de la jornada cumplida en el estadio "Lastra".

Entre tanto Maestranza superó a los de Mayo por 4-1, en el periodo inicial Maestranza logró ventaja de uno a cero con el aporte de Belandier a los 10 y Tuffino a los 20'. En el segundo tiempo, Candia descendió a los 24', Tuffino aumentó la ventaja a los 29 y 44'.

En el estadio Síntesis, Mariscal Braun venció a América por 4-1, conservando el segundo lugar en las posiciones. Los carrillanos prácticamente aseguraron su victoria en el primer tiempo que concluyó con anotación de 3-0.



**ATAHA ZIMMERLIZ.** El arquero de Universitario frena una peligrosa entrada de Midio Flores arrebolándose a sueldo. Chaco jugó su triunfo con el hecho en la segunda etapa.

# Proyectan juegos entre nuestro país con Chile

SANTIAGO, 20 (AP) - El Comité Olímpico Chileno decidió su participación en los próximos "Juegos Chile-Perú" que se efectuarán en Lima en octubre próximo.

El presidente del Comité Armando Gellona, informó que Chile participará en las siguientes disciplinas: Atletismo, Boxeo, Equitación, Levantamiento de Pesas, Tiro de Mesa y Tiro al Vuelo.

Además de estar en estudio los Juegos Chile-Bolivia, se efectuarán en La Paz próximamente, estando ya decidida la participación.

Finalmente informó Gellona, que Chile enviará una nutrida delegación a los próximos juegos panamericanos en Sao Paulo, Brasil, en abril del próximo año.

Finalmente informó Gellona, que Chile enviará una nutrida delegación a los próximos juegos panamericanos en Sao Paulo, Brasil, en abril del próximo año.

**RECHAZA SALAZAR.** El zaguero de Always Ready Salazar se apresura a rechazar cuando penetraban los delanteros celestes. Always Ready impuso su ritmo en el partido de ayer, y empató mercediano.

# Ciclista belga logró triunfo

ORLEANS, FRANCIA, 20 (AP) - El ciclista belga Eddy Merckx ganó esta mañana la primera mitad de la vigésima primera y penúltima etapa de la Vuelta a Francia, disputada entre la localidad de Orleans (112,3 KM) y confirmó su condición de virtual vencedor de la prueba.

El ciclista belga Eddy Merckx ganó esta mañana la primera mitad de la vigésima primera y penúltima etapa de la Vuelta a Francia, disputada entre la localidad de Orleans (112,3 KM) y confirmó su condición de virtual vencedor de la prueba.

# Posiciones en Primera "A"

Equipos	Pj.	Pg.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
Strongest	11	8	2	23	9	18.
Municipal	12	5	5	2	17	8 15.
De La Cruz	12	5	3	3	20	14 15.
Bolívar	12	5	4	3	17	13 14.
Litoral	11	5	2	4	23	17 12.
Mariscal Santa Cruz	11	4	4	3	18	21 11.
Chaco	12	4	3	3	19	21 11.
Universitario	12	3	2	7	11	21 8.
Always Ready	11	3	8	11	20	8.
Figaro	12	2	2	8	10	36 8.

# Posiciones en Primera "A"

Equipos	Pj.	Pg.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
Strongest	11	8	2	23	9	18.
Municipal	12	5	5	2	17	8 15.
De La Cruz	12	5	3	3	20	14 15.
Bolívar	12	5	4	3	17	13 14.
Litoral	11	5	2	4	23	17 12.
Mariscal Santa Cruz	11	4	4	3	18	21 11.
Chaco	12	4	3	3	19	21 11.
Universitario	12	3	2	7	11	21 8.
Always Ready	11	3	8	11	20	8.
Figaro	12	2	2	8	10	36 8.

# Se reunirán los ciclistas

La Asociación Departamental de Ciclismo, convocó a todos los delegados, dirigentes ciclistas y ex-ciclistas de todos los clubes afiliados, a la reunión extraordinaria que se celebrará mañana a las 19 horas en la secretaría de

la institución ubicada en Otten de la Vega 283.

En la oportunidad se considerarán importantes asuntos vinculados con esta actividad.

# Litoral-Promoción en atrayente confrontación

Litoral y Promoción "500" programaron el lance más importante de la jornada de fútbol oficial a cumplirse hoy en la cancha "B" del coloso Ciudad de La Paz.

En efecto, Litoral que lideriza en las posiciones de mañana, tendrá esta situación frente a Promoción, que de ganar habría disminuido a un punto la diferencia que los separa en la tabla de valores.

# MUY PRONTO GRAN REAPERTURA

REMODELADO | sólo lo mejor para el público paceño

**PROVIA**

# FEDERACION NACIONAL DE TRABAJADORES MINEROS DE BOLIVIA

Secretaría de Deportes  
La Paz

CONVOCATORIA

LA FEDERACION SINDICAL DE TRABAJADORES MINEROS DE BOLIVIA, como justo homenaje a la efemérides de la Patria: CONVOCÓ AL CAMPIONATO NACIONAL MINERO DE GOLF, el que se realizará en los links del "SAN JOSE COMBOL GOLF CLUB". TITOS los días 4, 5, y 6 de AGOSTO del año en curso, bajo las siguientes bases:

PRIMERA: Podrán participar en el Campeonato todos los Clubs de Golf de las empresas mineras dependientes de COMBOL, minera propia afiliada a la Federación de Mineros, con uno o más equipos, conformados cada uno por cuatro jugadores.

SEGUNDA: Los equipos concurrentes deberán estar formados obligatoriamente por trabajadores regulares de cada empresa, teniendo antigüedad mínima de seis meses.

TERCERA: Los gastos de traslado y estadía de las delegaciones a la sede del Campeonato correrán por cuenta de los clubs participantes.

CUARTA: Las inscripciones, con especificación de equipos, etc., están ABIERTAS hasta el 25 de Julio, debiendo dirigirse a Federación de Mineros - Plaza Venezuela N° 1470 - La Paz. (COMISION DE CULTURA Y DEPORTES).

QUINTA: El Campeonato se regirá por el Reglamento Internacional de Golf y, por las reglas locales del Club anfitrión previa aprobación de la Comisión de juegos que integrarán los Capitanes de los equipos.

SEXTA: La Federación de Mineros, instituirá la "COPA ROTATIVA FSTMB" que será disputada anualmente, el Club Anfitrión designará los premios para individuales, debiendo asimismo la F.S.T.M.B. financiar otros premios menores.

SEPTIMA: El Campeonato Nacional Minero se realizará de acuerdo al siguiente PROGRAMA DE JUEGOS

**DOMINGO 1 de AGOSTO**  
Mañana, 18 hoyos - modalidad MEDAL PLAY: CLASIFICACION DE 16 Jugadores  
Tarde, 18 hoyos - modalidad MATCH PLAY: PRIMERA VUELTA DE ELIMINACION

**LUNES 2 de AGOSTO**  
Mañana, 18 hoyos - modalidad MATCH PLAY: SEGUNDA VUELTA DE ELIMINACION  
Tarde, 18 hoyos - modalidad MEDAL PLAY: TORNEO CONSOLATION

**MARTES 6 de AGOSTO**  
Mañana, 18 hoyos - modalidad MATCH PLAY: TERCERA VUELTA DE ELIMINACION  
Tarde, 18 hoyos - modalidad MATCH PLAY: SEGUNDA VUELTA DE ELIMINACION

Mañana y tarde final individual a 36 hoyos - MODALIDAD MATCH PLAY. Simultáneo por EQUIPOS - Modalidad CONTRA BOGGEY con y sin Handicap.

FEDERACION SINDICAL DE TRABAJADORES MINEROS DE BOLIVIA

Victor López Arias, SECRETARIO GENERAL.  
COMISION DE CULTURA Y DEPORTES

Irmeo Pimentel R.; SECRETARIO ORGANIZACION; Fermín Flores P.; SECRETARIO DE CULTURA; Gordiano Pérez V.; SECRETARIO COOP. MINERAS.

# Decido?

**OPOVITAM** es el más nuevo producto de sorprendente efecto en el organismo para reforzar y renovar el vigor varonil.

en hombres agotados y decididos prematuramente. OPOVITAM contiene Metihistosterone y Extracto de Hierba de San Mateo (HODIAS) SEXUALES MASCULINAS) necesarias en el hombre para evitar o combatir el prematuro declinamiento. DEBILIDAD SEXUAL, falta de entusiasmo para todo, y síntomas de prematuro agotamiento.

OPOVITAM no contiene fármacos que perjudiquen el organismo.

FABRICADO EN ESTADOS UNIDOS

Vuelva a sentirse virilmente activo y animado. Pida en Farmacias y tome

**EN SANTA CRUZ**

Las mayores comodidades le ofrece

**La Siesta Hotel**

TODAS LAS HABITACIONES CON BANO PRIVADO Y TELEFONO

Calle Valleggrande N° 17  
Tel. 2-5635 2-3154 2-3139

la mejor cosecha de **San Pedro** esta exquisita

pruébelo!

COSCHETA DE ORO 1974

UN PRODUCTO DE S.A.G.I.C.  
VENTAS AGROPECUARIAS GANADERAS E INDUSTRIALES DE CHACI

SIENTA EN TODO EL PAIS GRACE

**OPOVITAM PARA HOMBRES**

**FEDERACION GANADEROS DEL BENI**

MUNICADO

EL DIRECTOR EJECUTIVO DE LA FEDERACION DE GANADEROS DEL BENI,

CONSIDERANDO:

que, la Asociación de Ganaderos de Reyes, anfitriona del VII Congreso de Ganaderos del Beni ha solicitado la postergación del verificativo del mismo, convocado del 21 al 24 de agosto, próximo, en atención a razones de mejor organización de este evento.

RESUELVE:

1.- EL SEPTIMO CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS DEL BENI Y PANDO, se realizará en la ciudad de Reyes, capital de la Provincia Boliviana del 1 al 8 de septiembre del presente año, impostergablemente.

2.- EL TEMARIO del Congreso es el mismo de la convocatoria original que ha sido dado a conocer mediante publicaciones y circulares a las diferentes filiales.

3.- Se recuerda a las Asociaciones la obligatoriedad de su asistencia con tres delegados propietarios y de una familia por filial, para elegir a la Reina Nacional de Ganadería.

Es dado en Trinidad, a los dieciséis días del mes de julio de mil novecientos setenta y cuatro años.

José Pedro Suárez Arauz; PRESIDENTE, Joaquín Hurtado Chávez; SECRETARIO GENERAL.

**Bekunis**

Mantenga su figura siempre sobrellevar la vida

**OPAVITAM** es el más nuevo producto de sorprendente efecto en el organismo para reforzar y renovar el vigor varonil.

en hombres agotados y decididos prematuramente. OPAVITAM contiene Metihistosterone y Extracto de Hierba de San Mateo (HODIAS) SEXUALES MASCULINAS) necesarias en el hombre para evitar o combatir el prematuro declinamiento. DEBILIDAD SEXUAL, falta de entusiasmo para todo, y síntomas de prematuro agotamiento.

OPAVITAM no contiene fármacos que perjudiquen el organismo.

FABRICADO EN ESTADOS UNIDOS

Vuelva a sentirse virilmente activo y animado. Pida en Farmacias y tome

**Proyectese hacia un futuro mejor.. Usted!**

Puede escolar los más adios puestos dentro de la Industria, convirtiéndose en un verdadero TECNICO en RADIO Electrónica Television

El conocido SISTEMA VISUAL de **HEMPHILL SCHOOLS** le proporciona métodos sus modernos CURSOS PROGRAMADOS, la mejor en Lecciones y Manuales para ganar dinero rápidamente y el Equipo Profesional más completo para sus practicas y trabajos profesionales.

USTED QUERERA AMPLIAMENTE CAPACITADO EN: Radio Difusión, Frecuencia Modulada, Transistores, Alta Fidelidad, Amplificadores y otras muchas ramas más interesantes

COMPLEMENTOS DE VALUOSOS CONJUNTOS BASICOS Para 8 diferentes circuitos

EXCELLENTE CONJUNTO DE HERRAMIENTAS

RECIBIE ESTE FANTASTICO EQUIPO SIN COSTO ADICIONAL

MUSEO PARA FOTOGRAFIA

WELL EQUIPMENT PROFESSIONAL RECEPTOR DE ALICACION MANUAL

**Gratias**

VALIOSO CATALOGO PIDALO HOY

**HEMPHILL SCHOOLS**  
Sociedad Profesional de Alto Nivel. P.O. Box 64. La Paz

ESTE CUPON Sorá para Ud. seguro camino de éxito!

**Hemphill Schools** Depto. 2.0 - 2.17  
Boulevard Defensores de la Patria, Pasaje No. 44. La Paz.  
Envíe este cupón gratis y recibirá gratis, sin costo, el catálogo de cursos que se imparten por televisión en su casa. Retírelo inmediatamente en la Calle Comercio, esquina con la Calle Casilla 6108

Nombre (\_\_\_\_\_)

Dirección (\_\_\_\_\_)

Profesión (\_\_\_\_\_)